大清光緒廿五年

申報

第九千四百七十二號

七月廿三日

外埠售報處

北京前門外廊房頭條胡同申昌○天津竹林沈竹君梁子亭○營口義順西當東老福興○烟臺韓德森醫院隔壁劉必平○漢口黃陂街太平巷口江左漢記石印書局○宜昌江左漢記分局○新隄沙市江左漢記分局○九江全泰盛○廬州府全泰盛○蕪湖長街全泰盛○安慶江友龍三牌樓森昌藥王廟前周宅○揚州灣子街劉承恩報房○江西乾昌全泰盛洗馬池朱禮記辛雅軒○蘇州閶門東大街西首恆康錫箔莊內○無錫北門外泰源興樓○常州青菓巷翰墨齋積書店○杭州上珠寶巷石庫門內○申昌○福州南臺怡興洋行○嘉興胡恆大○廈門卅六崎頂徐公館○汕頭全泰盛信局○寧波和泰黃端林江北岸慶記定海和泰局○溫州五馬路中正和○香港文武廟直街文裕堂書坊○陝西務本新報館○四川重慶湖南常德南門外點石齋記書局○山東濟南府布政使街老福興信局○廣西湖南雲貴森昌○山西省鼓樓大街老福興信局○其餘外埠信局及京報房代售

告白刊例

第一日每字取洋五厘第二日至第七日按日每字取洋三厘第八日起按日每字取洋二厘半結算字數則先以五十字之處爲率多則以十字遞加至直行告白與以三百字起碼價值一律並不增收此啓

上海零售每張取錢十二文　外埠則照遠近酌加寄費　西歷一千八百九十九年八月廿八日禮拜一　今日另出附張不取分文

新印各書籍發售

欽定二十四史全書實洋五十六元○欽定四史書實洋四元八角○讀國三十六種實洋五元○刑案匯覽洋七元○景岳全書碼洋三元○資治新書碼洋一元五角○潘頤福咸豐朝東華錄實洋一元三角○王益吾咸豐朝東華續錄實洋三元五角○左文襄公奏疏碼洋四元○繪圖三國演義碼洋一元六角○駁案彙編碼洋二元○明季南北略碼洋一元二角○欽定六部處分則例碼洋一元二角○補註洗冤錄碼洋六角○康熙字典碼洋二元八角○三家醫案碼洋三角○醫韻題義碼洋二角○臨證指南碼洋一元五角○花月痕碼洋四角○徐霞客遊記碼洋六角○永慶昇平碼洋三角○竹紙玉堂字彙碼洋二角○白紙玉堂字彙洋三角○徐氏十三種醫書碼洋一元六角○大清會典碼洋一元六角○何典碼洋一角五分○六科準繩六套實洋六元○醫門法律碼洋一元○醒世姻緣碼洋一元四角○繪芳錄碼洋一元二角○中東戰紀本末一元五角○續中東戰紀七角○文學興國策二角○正續中東戰紀與國策合一部二元○時事新論六角○中國度支考一角五分○新學彙編洋八角○英興記三角半○諸君欲購者請移玉至三馬路申昌書畫室或申報館帳房可也此佈

圖書集成局

廣學會譯著新學彙編中國度支考英興記正續中東戰紀本末文學興國策時事新論出售翻刻重究

明詔迭下實學淳興吏治儒修飛時交奮不乏新籍爲齡盛標上海廣學會諸君洞悉外情周知世故著書十載信足端風教而杜空言天下大同此其左券合括宏旨藉貽通才○新學彙編四卷裒西瀛旅客名篇與東士導師先路理明法備言簡意賅八角○中國度支考二卷詳稽各國舉出納吉外深其惋惜使君於此不凡一角半○英興記二卷英后在位花甲一周政通人和雲蒸霞蔚第就英廷財賦持較中國度支主善爲師有德則樂與華秘鑰敬告司徒三角半○中東戰紀本末一圓半續編七角文學興國策二角三書併售二圓均與先譯之泰西新史攬要時事新論等書傳誦士林無勞遊讀○時事新論六角○上海廣學會總局申報館及各書坊出售外埠書坊及教士售書處亦可向購　圖書集成局啓

擬設勸工場議

勸工場曷昉乎昉於日本明治維新之後其制奈何曰由官度地建場屋若市廛然任凡百工商携物入場求售董其事者爲之別其良窳以定價值一切食物用物玩物以及書畫筆墨綾羅紗緞之類分行羅列井然秩然有購之者口不言二價迨售去則輸貲金於董其事者不售不先輸焉然則曷爲而曰勸工曰中庸言凡爲天下國家有九經而以勸百工列第七誠以國非商不能致富而商非工卽無物以利懋遷故必勸之使互相觀摩力求精美而後能日中爲市以有易無百貨流通國日以富也近自日本之強可謂甲於亞細亞矣而其國終未臻於富日廷知之特於工藝一門悉心振作倣造洋貨尤爲餘力不遺用能使洋貨之來日少一日所出土貨則不特行之本國且復販運至我華卽遠而泰西列邦若美若德若英亦有將日貨運回藉以牟利者然則勸工一事不已成效昭彰乎中國自甲午興師大遭挫衄直至償金割地始成城下之盟當軸者深知府庫既已空虛民財亦漸將告罄於是大興商務冀杜漏卮惟日孜孜勤求不倦特是欲興商務而不能使工業日異月新是猶無本之家其經可立而待甚非計之得者也誠不食鑑以爲紡紗織布開礦練鋼其工程之巨且艱者國宜毅然實興以眷富國部下而重旗一草一木半粟半絲凡有可以濬利源者當亦無不盡力爲之以收一簣爲山之效然則興工業也豈非握商政之本源者歟顧或者曰中國何嘗無工業哉中國之民咸能自食其力舉凡冶者陶者繼者積者梳者積者以迄攻金之工攻木之工攻皮之工攻石之工無一不各出心裁以餬其口爲待在上者之董勸始能日起有功抑知不然凡人每集於守成而躍於創始今天下日出其新奇之物以眩我耳目奪我利權而我惟成法是遵不思舍其舊而新是謀是取敗之道也有勸工場則凡物咸萃於一隅可以互相比較以人之巧形我之拙則我自慚矣以我之絀視人之贏則我更懼矣慚與懼交并遂足奮其勇往之心而爭思出新奇以勝未及數載有不工藝漸有進境而商業遂得日上蒸蒸者乎或曰洵如子言則莫妙於開博覽會何必從事於勸工場曰博覽會各國固有行之而獲效者矣美獨以爲不及勸工場之易辦蓋以博覽會多所靡費非得千百人之才力千百萬之金貲未見可以集事不若勸工場輕而易舉但得數畝之地數十椽之屋以精於工商諸務者董之卽可使風氣大開明效漸著卽如日本何嘗無博覽之會然必歷十載五載始一舉行至勸工場則一年三百六旬之中無一日不擾宜熙來且每一通衢必設一二處豈非輕而易舉而其收效與博覽會不殊乎況乎滬上西人曾有設菜市者矣其間規制亦髣髴勸工場惟彼僅羅列魚肉菜蔬此則百物具備耳誠能變通菜市之例試一行之我知各項工人當必有聞風興起者庶毋任日本之獨開生面總攬利權也書至此有客敲扉而入推而言曰今日某報登蘇州官吏招賃勸工所文告大旨謂盤胥門外馬路建有勸工所一區何論何項貨物皆准赴所掛號設攤出售如有獨出心裁創製貨物能便民用通行各省者並准報明本所呈驗式樣詳請大憲給予專利年限以資鼓勵等因若是則蘇州已有導乎其先者各埠何弗參酌章程次第創設乎跂而望之

俄員議論

○南洋新加坡叻報云英京日日電報館登俄京探訪友人來電略謂昔日余曾與俄國某大員晤某固熟悉東方事務者談次謂俄國再閱五年恐東方必有一番變動矣現在俄與各國交涉事宜未嘗不略爲退讓以恐爭端一啓陸軍不能呼應通靈至西卑利亞鐵路告成及將旅順逐加整頓調集大小戰船於此然後能大展雄圖夫俄之所以將高麗度外置之者以不欲與他國啓釁也至外間傳說謂俄於高麗如置肉砧上旋復棄之一任他國爲所欲爲並無繫戀之意嘻此豈知俄之志者俄國業經決定不使中國及高麗有分裂之虞現在雖有某某等西國及英國於此經營或稍侵我俄東方利益我俄亦惟熟視無覩付諸不議不論之列而已猶憶前者英爵臣谷呂弗氏馳往中原欲說令中英日三國聯盟我俄早已逆料其事難成就至英國日前與我訂立約章其中利益竟有出於意料之外者可謂幸矣若夫旁觀議論謂英俄之約實將中國權利悉數歸英此亦不識時務者之言夫英之所以立此約章者非不知其中利害特不欲在亞西亞洲與俄構釁耳蓋今者各國之中其力能在亞西亞洲與英相抗者惟有我俄耳其言若此我不知中國執政諸公得聞是言亦能慊然警醒乎

阻俄築路

○南洋新加坡叻報云俄國政府欲築一鐵道由裏海沿岸歷斯多達裴羅朗斯丹境之印度洋濱雀彼盧埠其中須橫穿波斯國境現已將此事向波斯商議惟昔年英俄曾訂立約章以波斯北部爲俄人權力所到之地南部爲英人權力所到之地今者此項鐵道須經南部待赫蘭之依斯板夏之及基魯曼三處不免侵及英人權力是以英人力阻此事使不得成云

澄淶仕途

○武[illegible]訪事友人云[illegible]各衙門有掛名差使位[illegible]曹其人不須到局辦公亦可月支薪水

于大業中丞以現値度支告匱之際未便增此瀕危且此等冗員徒糜廩祿致其實在未必果有才能應即概行裁撤以節經費爰檄飭署藩司畢賡甫方伯破除情面一律裁之從此宦海浮沈者不免有長安大不易居之歎矣

釐局改章

〇武昌訪事友人云鄂省釐金入欵向以漢口爲大宗近以經理不得其人收數時形短絀督憲張香濤制軍體察情形擬將漢口一局改歸紳商包辦既免官吏中飽亦可撙節局中一切開支旋有某紳者頗於額徵之外加認二十萬金具稟制軍求准包徵包解制軍意欲令開辦之始先報効銀十萬兩以充學堂經費某紳以爲數過鉅未克遵從故刻下尚未議定也

粵藩過潤

〇鎮江訪事友人云升授廣東藩憲丁慎五方伯體常前由漢臬乘江孚輪船抵埠旋泝內河赴邗江公幹近已事畢遂於本月十五日重蒞京江駐節六吉園隨命駕赴各當道處拜會十七日附江寬輪船繞道滬江前赴羊城履任

觀察履新

〇宜昌訪事友來函云新任荊宜施道某觀察已於本月某日抵荊州定於初六日接篆視事前任俞觀察一俟交卸清楚即須束裝回珂里養親從此愛日舒長庭闈眷戀天倫之樂雖三公不能與易矣

停辦漕米

〇武昌訪事友人云鄂省漕糧向係改徵折色近因京倉缺米奏准於漕折項下每年籌撥銀七萬兩委員採辦白米三萬石解京交納本屆糧儲道譚伯臣觀察以此項銀兩業已湊還洋欵動撥無存當此庫欵空虛勢難另行籌畫因稟商督撫二憲請據實奏明暫行停辦想一經上當無不立邀恩准也

刧獄述聞

〇寧波訪事友人云本月十九日寧紹台道署得台州警報知黃巖縣境內近有匪徒聚衆入城刧去縣獄所收重犯等情道憲李友梅觀察遂立派幹員帶領勇丁馳往查辦

仁漿渥沛

〇邗上來信云淮徐海災區甚廣民不聊生兩江督憲劉峴莊制軍籌欵振飢不遺餘力受其惠者咸頌爲萬家生佛一路福星近有兩淮某場鹽商私行扣備價事經制軍查出罰捐振欵若干某當道夙有交情正在代爲緩頰不虞爲某大憲所訪悉立提此商到滬飭將罰欵從速繳呈待此義聚宏施仁漿渥沛想災黎千萬又可殘喘苟延矣

盜刧新婦

〇京師訪事友來函云京師東南采育鎮附近村莊某紳家擇吉前月某日娶婦女家相隔二十里許富戶也迨七月初新婦循俗例歸甯是日清晨女家遣御者駕車而往某紳因歸經某山坡時有歹人出沒乃遣健僕十數輩持械護送車行十餘里已過梁山界距女家不甚遠諸僕遂相率辭回而女家待至日斜未見女歸心滋疑慮遣人往男家探詢則稱婦歸已久不覺彼此大駭立遣護送者重偕來役沿途蹤跡行至分手處忽見田中男女二屍近睨之男即御者女則伴嫁老媼也口中皆塞有土泥兩臂反縛撫之體冷如冰蓋死已多時矣察其情形必係匪人候諸僕去後趨出縛御者及媼填土口中擲禾稼內而御車載新婦去也迨兩僕各歸報知其主齊赴通州署報案州主驗明後連日差捕役四出訪拿向無消息而男女兩家催促甚急未知何日始能破案也

船戶被害

〇鎮江訪事友人云船戶某甲向爲人載運石灰以資餬口本月某日忽被人謀害僵臥船上鮮血淋漓其子年甫六齡亦慘遭殺斃船則無人管理隨流至三江口始經某巡船戶扣留赴丹徒縣署稟報傳聞甲曾作眼線指引捕役緝獲私梟多名今之遇害意者其爲梟黨復仇乎

潯陽火警

〇九江訪事友人云本月十六日午後三點鐘時郡城西門外大馬頭湯恒興爆竹店忽肇火災霹靂一聲幾訝天崩地裂不特闔家盡成齏粉甚且殃及左鄰涂裕成雜貨店右鄰張雙和茶室對門中和錢店義生土店後鄰甲乙丙三烟寮椽柱窗櫺悉付一炬室中百物無一存者迨夫警鉦亂擊廠聲鏜然道憲以次文武各官相約策騎而至前營遊擊萬游戎更奮勇登屋指揮各水龍要安排欄截火路新關某某二西人亦攜滅火藥水至從高潑下幾如水溢錢洵阜昌洋行水龍夫則將皮帶自屋簷下垂以便吸水倒射遲之又久祝融氏始掩旆而回事後訪聞起火之家自店主以及二男孩一女孩一學徒一女客一買貨人未及奔逃同罹斯厄屍骸狼籍慘不忍覩至灼傷之店夥六人則舁送醫院療之延至次晨又斃其四噫此亦從來未有之奇災也

廈門官場紀事

〇廈門訪事人云前興泉永道延升任福建臬司周子迪廉訪於本月初七日乘福安官輪船來廈查辦事件水師提督以次文武印委各官皆至接官廳恭迓廉訪先就同安公館駐節嗣遷至城內制府行臺〇本月初十日臬憲周廉訪會同水師提督楊西園軍門赴教場校閱綠軍十一日赴湖裏山砲臺閱看演砲〇臬司周廉訪到廈後連日與日本領事官會議租界情形茲已議定東自打十字路頭起西至醫生館草仔垵路頭止南至海邊止北至嶼應蝦街猪屎窟止大約其地有一萬餘坪附近之虎頭山龍泉宮皆不在內凡租界中所有民間墳墓一概圈出免予遷移周廉訪與日本領事素稔故此次辦理此事並無棘手之處也

月湖秋汛

〇寧波訪事友人云前署鄞縣畢勛閣大令自經交卸即料理行裝於本月十八日乘招商局江天輪船至滬小作勾留然後遄回珂里所遺篆務由李稱白大令炳堃代理李大令接篆後示期十八日閱城放告十九日閱囚〇某日天封寺前某姓家兒孫輩爲其翁祝嘏大開道場冀邀解脫祇以屋宇湫隘不敷展佈因在門外跨河建一高臺誦經禮懺入晚觀者愈聚愈多臺輕載重登時傾倒臺上人紛紛墮水有蝦兩男五女無人撈救同占滅頂之凶聞者傷之

禾中人語

〇嘉興訪事友人來函云本月十八日爲宗郡守誕辰在郡文武官紳及府屬各員咸恭送盛儀竭誠祝嘏郡守設筵欵之至十九日爲嘉興縣主蕭大令懸弧令旦官紳書役亦拜祝如儀〇本月某日有分駐石浦石門之營弁勇丁恭送萬民傘德政牌至郭忠埭費統領公館想統領必有恩德及人也〇近日在郡各店及各幫客商先後延僧舉行盂蘭盆會超薦無主孤魂巷尾街頭鐘鼓之聲不絕于耳亦歷來常例也

黃陵秋色

〇宜昌訪事友人云本月某日招商局快利輪船由漢口抵埠時稅務司忽接下游電信知船上裝運私貨甚多因命巡丁登船大索然竟絕無形跡可尋旋聞船上人言當船泊沙市時曾被洋關上巡丁查出棉紗半包罰充公欵或即因此起疑未可知也〇正任荊宜施道俞君實觀察鍾穎自稟准上憲開缺終養後料理交卸事宜異常忙碌某日宜昌關委員翁君守範特命駕赴荊州以便恭送行旌并謁見新任道憲

鶴樓晚眺

〇武昌訪事友人云鄂省食米向恃湖南江西兩省來源邇者米禁大開粵商爭先採購以致市價驟昂貧民數米而炊益覺艱於度日聞撫憲于次棠中丞有禁米出口之議人皆頌爲萬家生佛而望其令出惟行也〇入秋以來襄水驟漲丈餘頗有高屋建瓴之勢官紳局恐各船或罹不測之禍示禁止渡客過江然各划船不顧利害往往置若罔聞以致因而傾覆者日有所聞淹斃人口不可勝計關心民瘼者所宜設法防維也〇由紅關至青山一帶堤工自經督憲張香帥籌欵重修頗著成效青山以下地尤低窪鄉民知水利宜興相率聞風而起自願協力修整爲一勞永逸之計現已稟請督憲委員勘辦矣〇砲船弁勇包攬私貨偷漏釐金最爲惡習日前有駐防沙市之某號砲船由荊至鄂私帶緜貨二十餘擔道經湘口被釐局查獲立將船貨解省稟知撫憲于次棠中丞中丞以若輩舞弊營私諒非一日非從嚴懲辦不足以儆效尤擬將

貨物悉發充公嗣經某商具稟牙釐總局再四求恩始經局憲代爲緩頰姑予從輕核照五倍科罰然已得不償失矣世之貪小利而忘大害者尚其以此爲前車之鑒也可

漢水之光

○漢口訪事友來函云湖補漢陽縣張大令集慶業已到省因欲回籍掃墓請假三月大約接印之期須在嶺上梅開時節矣

○德人在漢口開闢租界駐漢領事官接奉德廷諭令從速辦理毋任稽延刻已訂期開工需用紅石甚多各商人紛紛求准承辦想此中必有利可圖也

南浦雲飛

○南昌訪事友人云仕途奔競相習成風前經護理江西巡撫翁筱山中丞酌定各州縣輪委章程任輿論翕然固已厥清弊竇現任撫憲松鶴齡中丞整飭吏治公正嚴明特督同藩憲張筱船方伯查明各員勞績核定七月分輪委次序計開第一拔班蔣家駿第二正班孫啓瑞第三新班石守詠第四即用班張之銳第五新班謝文彬第六舊班汪鴻第七補班酌委候補同通第八即用班石長祜第九拔班楊長蓮第十正班李鏡銘○統領江軍水師譚軍門文秀於上年戚抱鼓盆旋經冰上人說合聘定沈參軍之女爲繼室擇吉四月初八日行合巹禮不知因何新婦入門之後即經軍門送入尼庵新婦忿不能平歷控府縣署近又至省垣上控經撫憲松中丞批示云察核所呈難保非另有隱匿別情既據控府批縣查覆仰司即飭南昌府秉公確切查明尅日據實稟覆以憑核奪

監司祝嘏

○昨日午前松滬釐捐總局督辦錢怡甫觀察命駕至上海縣署祝王欣甫大令之太夫人壽誕大令設筵款之觀察以另有要公與辭而出

詳候批核

○去冬甯波人應桂馨因案由英界讞員鄭瀚生大令提訊膽敢肆意咆哮大令怒稟陳道憲發縣訊懲由縣發押典史署某日之晚乘閒逃逸縣主王大令據情通稟上憲查拿在案嗣奉督憲劉峴帥批示以有職人員如此行爲務即緝拿訊究等因茲經拿獲收押待質房中日前大令飭吏繕就申文申詳各大憲候奉到批示再行擬定罪名

催造册結

○上海縣王欣甫大令奉到松江府濮紫泉太守札開案照該縣教諭邱正襄據報於六月初八日接篆任事所有前署教諭殷元善並已故教諭宣敬熙兩任內經手存學書籍祭樂各器並鹽衫檯桌等物例應交代清楚造册結報合行飭查札到該縣即便遵照移學迅將殷教諭並已故宣教諭任內經手書籍祭樂各器及鹽衫檯桌等項逐一查明由現任接收清楚造具册結移縣加結尅日送府核轉毋稍遲延特札等因昨日已移文到學矣

諭繳下忙

○前晚上海縣主王大令傳齊闔邑各圖地保諭以現在下忙錢糧業已開徵務即赶催令完納毋得稍遲鄉間遇有行兇拆梢流氓立即稟明捉辦如有隱匿查出併究各保唯唯遵諭而退

飭提潑婦

○日前有甲乙二人由寶山來滬投宿法界小木橋南首長春小客棧翌日偶因細故與棧主婦某氏口角不休適一品香番菜館中細崽某丙行經是處見而解勸棧主婦以丙插身多事喃喃毒詈旋復取擣衣木棒當頭棒喝以致丙淋漓盡致滿身臭穢不休甲乙以累無辜大爲不忍歸訴寶山縣主沈大令大令據情函致法界公廨讞員朱森庭明府請飭捉凶行潑悍之棧主婦到案盡法以懲並傳被汚之衾內償貲

醫院籌捐

○新閘一帶自劃入各國公共租界後駐滬德總領事克納貝君以是處人烟稠密貧病堪憐議建醫院一所命其名曰同濟以與英界之仁濟美界之同仁屹然鼎峙誠良法美意也上海縣王欣甫大令英界公廨讞員翁笠漁直刺及魯麟洋行買辦虞洽卿南[illegible]東人葉澄衷等各巨商以經費浩繁需款甚巨特於某日會議籌捐以便購地興工暨置備一切器皿藥餌昨日直刺飭差照會本埠絲業茶業匯業錢業典業質業棉花業米業布業參業藥業洋貨業書業等董事十餘人令分投勸募以期集腋成裘共襄義舉想各業董事具有仁心必有詩勸同人慨解囊金以成斯事者

誘拐宜懲

、前者虔婆嚴周氏誘惑蔡阿狗之妻某氏昨日與蔡途遇致相爭鬧經英界二百四十九號華捕拘入捕房捕頭令送公廨讞員翁笠漁直刺諭令暫交官媒看管候訊

南市瑣聞

○浦東西溝楊家浜木工楊秀英家有童養媳某氏年祇一十四齡近被油煙所欺以致乘間逃出昨日午後行至新馬路中嚶嚶啜泣二十八號巡街捕見之帶入捕房捕頭令暫爲留養候傳其家屬前來認去○永盛馬頭航船戶朱裕林曾向同業人某甲貸洋銀二十元前日甲向索取朱力不能償商令暫緩甲索之急至晚猶堅坐不去朱羞忿交集潛取紫霞膏吞服幸經同舟人察知急爲之設法救治得將烟毒吐出而愈然已險矣○前日有一年約而立之某甲倒斃於太平馬頭左近十六鋪地甲見之查無親屬在申因即報知同仁輔元堂給棺收殮暫瘞荒阡

法界捕房紀事

○竊賊某甲匿跡法界專以竊取英界各洋行藤椅爲事適由各失主報知英界捕房捕頭飭某包探至法界捕房請將甲拘提歸案訊辦○前日賭徒某乙在護城河畔設攤誘賭被包探拘獲送入捕房捕頭命押候堂期解請讞員朱森庭明府研訊○前晚十點鐘時大雨滂沱之際有某西人由英界雇坐東洋車至公館馬路下車車夫向索車資西人聽索身畔忽稱失去洋銀十五元諒已被竊去旋即扭入捕房捕頭命押候解案稟請訊究○得善里某錢莊主因房屋滲漏告知房主雇匠修理匠人欲將曬臺拆去莊主不允互相口角據情投報八仙橋捕房捕頭命赴大自鳴鐘捕房聲訴

樂善好施

○日前本館協振所承白下隱名氏因父病重在神前許願助振旋服仙方病果輕愈完願助來餘姚上虞水災振欵洋銀一百元又無名氏助規銀一百兩又梁大善士翔爲姪孫聲鈞完姻將酒席費洋銀五十元移助浙紹水災振欵爲饋儀諸親友造福又姚徐氏求保病愈合家平安助浙省紹屬水災洋銀四十元又南京陶君甫善士助規元二十兩又嘉禾史愷君書士助洋二十元夫自上天降殃災荒迭告齊東淮北積困未蘇不料本年江右蛟洪之後浙紹又苦潦襄顛沛流離哀鴻滿目撫膺太息正苦無術點金今承諸大善士膏澤宏敷源源接濟俾孑遺黎庶殘喘苟延義聞仁聲洋溢海內易曰積善之家必有餘慶竊不禁爲諸大善士馨香祝之

招領失孩

○茲有浦東口音小孩一口身穿花夏布褲姓姚名根生年六歲於七月初旬出外迷路由巡捕送英界公廨轉送棲流所留養如有仁人得知此孩細底者乞通知親屬速至敝所認領弗悞爲盼

滬北棲流公所司事啓

申報館協振所經收山東河南江西皖北浙紹振捐七月十一日至七月二十日止第十九次清單

十一日溧陽洪燮好求合家平安洋四百圓梁氏求病疾早愈洋一圓○十二日盛澤全盛來毛大源求合家平安浙紹十圓如皋福興潤來恩緒小洋四十角○十三日老福潤來嘉禾史愷君洋二十圓三官四官求關[illegible]通洋二圓○十四日白下隱名氏因父病完願浙紹洋一百圓謝錫亭書潤洋二圓名氏洋十圓○十六日浙紹無名氏銅洋六圓梁翔爲姪孫聲鈞完姻將酒資移助洋五十圓耕餘堂周保平安洋二圓元靈堂洋圓○十七日鴻源昌來蘇州山塘劉陳兩姓圓吞濟和移助洋三圓慶愼洋一圓昌記銅洋一圓○十八日南京陶君輔元二十兩元芳銅洋一圓徐子齋之繼母徐穆氏洋十圓○十九日江西李泰盛來荒鏡川洋五圓○二十日錢清場徐賓王春洲壽儀移助洋一圓豫章樣源子仁子病愈求平安洋四圓無名氏因杰難洋五圓江陰順太燕湖張公館爲子千譽徵恙速痊洋十圓以上總共收洋六百[illegible]十三圓票元二十兩錢洋八角

協美布號遷移城内

啓者本號開設北市歷百餘年貨眞價實四遠馳名久蒙　客商信顧今移設小東門内改號升大生意交易現由周益大布號經理各牌均照劃定加高定價劃一　貴客賜顧者可向周益大布號定辦誠恐外有影射假冒等情貴客未及週知爲特登報聲明　協美布號主人告白　乙二三

揑名圖詐

竊本莊去秋代刊普天忠憤集一書案奉　英會審鄭憲斷府　張羅澄孝廉撰稿潤筆洋一百元早經　飭付給並取到收條稟復各等因在案時值舊政甫復坊間所有不肖書悉知案屜致忠憤集一書亦遭擱於是登　報招徠竭力推售迄今尙存數百部乏虧之鉅幸亦已深知每自道歉奈外人未知其細僅知其爲海上日報館主人館中主筆四俞詐財致被控告或抑或罰數見不數遂疑生必是嚇詐老手昨竟有手執張致本莊手札而來者披閱云云似有與售忠憤集爲題而挾報館以作勢者嘻異矣事經官　安亦之八本無劾說且張本一謙謙君子讀書明理非時下伏案小儒所張且其與背即使此書售完續印張亦不肯再贅一辭自步該館主筆之後塵足觀之益見此信之明係棍徒捏造或係失意致受人愚爲此除函復外一面報明捕房飭捕嚴查造信之人以實重懲以正人心而安商業茲復　報以明原委然本莊與張君交誼仍未稍有疏損也此　啓　理文軒書莊主人　改啓　乙四五三

江南義賑票八月廿二日開彩

第五會票一萬二千張已於本月廿二日十二點鐘在十六鋪馬路大馬頭如法開彩所得彩號碼刊印有對號單分派以便核對如有得彩之票祈携到本公司收銀可也第六會票已印出一萬五千張定期八月廿日開彩此佈　上海廣濟公司告白　乙十六四

天下第一獨出神奇靈驗無敵肝胃痛神散

天下馳名○老存濟堂大藥局遷移英租六馬路仁濟善堂斜對門仁壽里内第五家高大石庫門門懸金碧輝煌匾額層層者便是也

處今日售藥擁擠情形而論猶如億萬人中奪錦標用藥如用兵若非出奇斷難制勝自本堂肝胃神散出並非區區誇口而天下之肝胃藥一齊推倒殆盡請余不信一試便知實屬世無其匹莫與比倫出售六載天下馳名無論久年新染男婦各種肝胃痛症縱痛極難忍滴水不進者只須此散一瓶服下頃刻之間立即平復如越二刻而愈者不足爲奇也靈者三瓶除根常面目效由是觀之非仙丹而何試問其孰能之價雖貴效足値虛言欺人罪我惟天瓶價洋兩元又一元不折不扣信力自給　乙二十三

京都天寶齋人參鹿茸海狗腎扶陽種子積慶丸

子仙丹○靈驗非凡○鋪設上海三馬路中市西鼎新里石庫門内交易○諸余不信一試便知虛言欺人罪我惟天

本草云海狗腎一物名曰膃肭臍其性大爲扶陽補腎養精堅固一切諸虛百損五勞七傷遺滑精髓酸骨軟四肢疼痛之力服則立驗本齋獨秘眞方用眞正吉林老山人參關東鹿茸海狗腎並各種滋補貴品上藥君臣佐使相配製成惟藥料稍平不燥不熱凡治男子陽痿不擧四時可服爽而不固既擧未久或精薄如水精冷如冰或未交精泄泄而不射雖年輕損傷體弱之人服之轉弱爲强白鬚老翁服久陽足宛如幼年時也任意歡樂之事久戰久勝屢試屢效立能扶陽種子功效神速常服補命門益丹田開胃媛脾壯筋活絡培元固本養精烏鬚黑髮返老還童却病延年多子多壽此丸扶陽種子四十分靈驗敢稱第一絕非是誇口矣每料雙料念兩洋六元每兩雙料二元單料減半○另有始創秘製參茸海狗腎壯陽補身種子衍慶藥酒每瓶四元中瓶二元功效同上此酒如購十瓶照市九扣○壯陽種子膏每張一元○扶陽第一海狗腎每條洋六元○貴客信資自理近有假冒甚多購者愼之　乙八十三

上海同茂盛　鎮江復春老棧　蕪湖茂盛新館　南昌潤　下關湘昌新館　九江廬山復春辦館　漢口復茂盛花樓

奮易場中　方倶第一　燕窩糖精　四遠馳名　老少可服　年禮最宜　已亥三月初一起　大匣四元四角小匣二元二角

上海南京路一百四十七號門牌即英大馬路南洋華興燕窩公司創製燕窩糖精功效第一四海無雙稟請中西官長給示禁止別人勿得仿冒所送精印燕窩糖精譜書一本爲記本號主人見義勇爲志存方便在上海三洋涇橋南堍開設卅餘年連各埠分號共有八家自運外洋食用各貨兵輪應用物件俱全今又每月預定華興公司燕窩糖精一千箱仍照原價大匣四元小匣二元雖水腳運費過昂暫不加價自己亥三月初一日起大匣四元四角小匣二元二角　什商賜顧伏祈　駕臨各埠本號選購不至有悞主顧此佈　乙三五二

立愈小腸疝氣除根神藥

廣東陳恒德堂佛藥到申

[illegible]

本堂秘製立愈小腸疝氣膏藥其功之速無出其右無論陰囊腫脹陰核偏墜甚至坐臥不安痛苦難忍速將此膏貼之立見陰囊縮小氣鳴脹消極至兩天包能除根屢試屢驗百發百中倘年久根深宜貼正號則藥力大而取效愈速矣每張正號一元副號六角○外有第一神效疝氣丸每盒一元倘外貼内服雖十年二十年之老症亦愈後可保永不再發誠治疝氣之神藥也○假冒甚多購者認明○廣東陳恒德堂分設上海英大馬路萬康醬園對門便是　乙三〇二

泰西妙製上上補腦燕窩玉液

泰西末士梧打秘製如敢冒效立刻稟究加以重罰先此聲明　在虹口白渡橋北首仁智里十三號泰西梧打藥房發售外埠函購信力自給

玉液善治虛損勞傷無論男婦老少浸補不浸補四時可服每服片刻即覺周身舒暢精神煥發妙在色深味香人人愛喝每日三次連服十日面色即轉紅潤一月可長肉十觔百病不生歷經中外士女試驗確有奇效悲識者八之每瓶大洋四元小瓶二元如購十二瓶價可略廉此液無雜質攙雜燕窩之原色原味一試便知○並煙癖之後瘾者亦服此液一錢煙癮大減加三日便覺烟味淡漠半月愈覺吸煙無味而煙瘾戒除矣每瓶一元　乙三三

[illegible]　乙八

[illegible]票○義賑票○批發公道○兼兌紅票

謹擇本月十九日開張

上海 勞貝文元貞記銀樓

本樓開設大東門內大街中市歷有三十八年特製滿漢金銀首飾自煉真字十足赤金鎔銀堆累各式俱全凡有交易無不格外克己以廣招徠蒙 仕商賜顧者須認明本樓魁星爲記庶不致悞

乙○(四)

賢合警惡

南翔爲嘉邑首鎮搶犯搶奪之尤可惡者莫如武與凌某一黨勦名爲護符門生爲牙爪師弟結黨橫行蠹媒開賭是其生涯強踞硬欠稍不遂意拔刀尋釁商民畏之如虎側目相視而搶犯中最兇最不法者則有凌某高徒武生顧齊卿茲將其眼前之劣跡業已昭彰者略述一二雖鎮數且十名作儒者有鄉人王銀虎身死其妻守寡顧某糾衆強搶賣得身價洋一百九十元分贓不勻混鬧一場此一事也又本鎮某寺僧方秀烟館開張顧某勒索詐欺去衣服僅留單褲徧搜身藏銀洋等物飽其慾壑該僧始倘脫險此又一事也南鄉陸阿新種度日素性懦弱顧某設計誘騙將其妻騙去迫耕族香問顧某將拜綢往吊打逼寫離據幾乎處死衆鄉咸抱不平僅免于難此又一事也以上之事皆吾鎮人共見共聞其實爲難毫無影響之談其餘惡跡纏縷筆難數計商民受此大累暗無天日幸蒙 仁憲章邑尊疾惡如仇訪拿在案合鎮商民額手稱慶僉謂賢父母愛民如子定必盡法處治爲地方除害豈知奉縣發學尚未審斷而顧某神通廣大賄通門斗張某賺官擅保私自回翔逍遥法外不但不肯斂迹惡燄尤熾復敢糾衆持刀擁至某某家勒索官司費并稱此次學官處保人洋三十元須要償還否則必欲將該姓置之死地種種窮兇法紀蕩難以言喻地方受害較前更形酷烈深望賢父母俯念商民困苦重提到案秉公究辦幸勿以罰學看管數行了事倘能照例嚴辦則懲一儆百拯民于水火俾得各安生業是吾合鎮商民之所叨就者也急切英鳴倘祈鑒閱

南翔鎮商民公具

乙○(二)

永年人壽保險公司

啓者本公司資本多存在中國上海取保極爲便捷信實可靠保費公道而保期延長較他公司 總經理英商華田告白

凡欲保者請至五馬路十三號本公司取閱詳細章程面定可也

[illegible]總華董李雲亭 先仲遷

[illegible]經理人欣時濤

甲(二)

英商瑞樂洋行

上海四川路

啓者本行向設英京倫敦五十餘年馳名環海現因中國商務興盛特設分行於上海駐有精明熟悉之機器師專司承辦歐洲各種鍋爐汽引擎及煤氣煤油各車與各項機器局內所用之東洋鐵鏍鋅各床並軸木輪油皮帶一切五金貨又專辦名廠新織機器造熔造彈造藥煉鋼洋造紙造磚造糖春米麥製茶製油造燭造皂造冰造荷蘭水印書挖泥耕田等項機器又專辦查礦機器礦內抽水起水機器翔鐵鐵絲拉鋼車人裝貨各車之機器又專辦水力汽力電力人力起重之機器與辦理鐵廠煉造鐵路鐵橋所用各種機器及火車船隻各項工程物料又代人查察各種機器與代用船用之鍋爐至外洋經手悉係著名極大之廠如辦鐵甲兵船水雷魚雷快艇大小商輪則有向造英廷水師船艦之泰姆司船廠辦大引擎鍋爐則有阿喜敦廠其餘各種新式機器如瑞樂克紡織機本廠朋泰來海克生造紙機廠威林羅克滅火抽水機廠泰西沿海各廠均歸本行在華一家經售如蒙 貴官紳商賜顧均照外洋實價辦理以廣招徠此佈

甲(二)二示

大德通銀號 燕窩糖精及燕精片玉液汁批價又廉又廣招來

敬啓者又本公是仔貝豐厚燕價雖貴亦未受商同業所售一分惟我仍照原本將中貴品精益求精湯顧食所細辭乃幸在上洋二馬路畢新里內

本公司廠設暹羅採辦官燕歷有年所選擇真正暹邏馳名盡毛燕去絨不盡服之有得本醫士精通格致悟其新法始以機器去毛挑揀以化學提精華調以真味製成糖片不論男女老幼盡人可服無病調體最宜有病能扶正氣適年服之添精神中年食之補虛損幼孩常服肥身子且除痘瘡危險症更有肺症痰紅咳不聲揚哮喘氣急大便帶血及病後痰弱久不復元或癆瘵壅延瘡不收口俱能奏效如神用水化之適口甚便較之摘毛去疵汲水浸燉者力多矣此物性本清補功能魁血助人清爐之氣平肝生液之益添精補髓潤肺滋陰化痰順氣養血健脾止咳嗽清心火以及癆瘵損症諸虛百病服則功能立見每日早晚開水化服六錢苟能頻頻入口其補益身體實覺不可思議獲益多多幸勿同食庶不負本醫士濟世之深心焉每大盒四元中盒二元無折無扣如購四瓦另用官禮套箱價照盒頭九扣兼批寄售請向中莊面議外埠函購郵資自給

乙(三)

神功 花柳毒氣 天下第一良方

大丁駱名廣東陳恒德堂第一家創製真正犀黃珠珀八寶化毒丹○皮冒拜多賺名認明

本堂主人必存濟世獨得世祖秘創治毒屢驗良方且衆不同不惜工本創製真正犀黃珠珀八寶化毒丹此丹專治男婦各症爲下疳橫痃○五淋白濁○魚口便毒○小便作痛梅毒瘡爛○面口鼻喉生瘡○筋骨酸痛瘡爛髮落○四肢流毒作癢生瘡○以及自生一切濕毒紅瘡○膿窠癩瘡○瘰癧痰核○遠年臁瘡○小兒胎毒○發背疔瘡○一切毒門○以上各症服此丹無不奏效

此症近來知紛紛爭購可見方真藥正心口如一故能至此無論男女老少初起久染如患以上各症者速將此丹服下頃刻除毒法濕清熱止痛消腫生皮重者三大瓶除根輕者一大瓶包愈可保永遠不發至本堂藥丙如無真正珍珠琥珀犀黃並各種和平上藥倘自是必非本藥丙若有水銀輕粉必遭雷火再有之從前慢服硝藥及五毒倒提外毒果愈而內患更深積久其毒復發則上達頭面下結腎囊甚至染妻絕嗣遺累終身此症者其毒尚未復發之先亦將此丹服下能將筋絡骨髓積年之餘毒一掃而淨所妙在能包生男育女永無傳染之患真治一切毒門並能種子之天下第一聖藥也每大瓶四元中瓶二元小瓶一元○倘有男婦上下週身以及小便腐爛難以收口者醫東手各藥無效惟有內服本堂犀黃珠珀八寶化毒丹外搽本堂犀黃七寶收口珍珠粉大瓶二元小瓶一元包愈後保永無後患也○各埠函購信力自給○分設上海英大馬路黃康醫國對面德仁里內石庫門廣東陳恒德堂謹啓

乙(三)

欽加鹽運使銜在任候選道江蘇松江府上海縣正堂 大計卓異加十級紀錄十次黃 爲

給示諭禁事據職員孫瑞京稟稱職原籍新安先祖諱紅標索精岐黃之學著有孫氏醫案可生寶筏格致求源陰隲文詩箋等書行世向在京都因念寶藥無依特將家傳驗各方合藥施送全活甚衆索藥日益實有力弱難繼之勢致京都同德堂藥局平價發兌歷蒙各憲患給匾額知實爲濟人計也職仰承祖志不敢貿廢已丑年冬在治下英租界大馬路設局謹遵遺訓常年施送偉上三香戒烟藥膏痧氣丸萬應四時救急良茶遠近慕名函索亦必奉寄不取分文並京明前邑尊 示諭職設立藥局係憫人一吸洋煙戒除無方特施良藥俾其自新至施送痧氣丸等亦以時屆夏令疫病繁滋不惜重貲以廣拯濟等 給示在案迄今謹守無異職友於前年邀集同志股資本創立南洋華興燕窩公司設治下英租界南京路一百四十七號門牌力求惠濟蒼人南洋暹邏等處督辦瑞京上品燕窩發兌挑悟新法以機器去其毛疵以化學取其精華調以真味創製糖精貨真價實意圖久遠中西人士爭相購用近來時有不肖假冒牌號魚目混珠妄將奮生命商有礙擬合無京請援案俯賜給示諭禁立案以杜假冒而安商業等情據此除批示外合行給示禁爲此示仰諸色人等知悉須知該職所創立華興公司係屬商人南洋督辦上品燕窩用機器製成精糖精原爲力求濟人起見豈容奸宵冒鐵希圖漁利害人自示之後倘有假冒該公司創製燕窩糖精者一經該職指名稟縣提案究辦決不寬貸其各凜遵毋違特示

乙(二)

匯豐銀行告白

啓者本行收足資本洋一千萬元公積洋九百萬元另議定備用股本洋一千萬元總行開設在香港分行在倫敦厦門暹羅包帶絲亞孟買加拉吉打古嚨北福州街頓漢口神戶長崎麻 伊羅 呂宋紐約檳榔汕宮西貢舊金山新加坡蘇拉巴亞天津北京橫濱其上海行與各商往來皆存本行之銀每日結帳者其息長年二厘存至二十萬兩爲止存一年者其息照長年五厘算存六個月者其息照長年四厘算存三個月者其息照長年三厘算代付本埠匯票並辦理銀行一切應辦事宜匯票可以匯至倫敦及歐洲印度新金山美國中國東洋等處大通商碼頭特此佈聞

光緒二十四年七月初十日 甲

上洋新開介春堂藥舖

開設在法大馬路中市坐北朝南石庫門內發兌各省道地藥材精製飲片虔修丸散膏丹各種沙甑花露百益長春藥酒梅村鹿虎鹿鞭等丸採辦吉林人參高麗野參京西洋參官燕鹿茸凡仕商賜顧者請認明本堂招牌爲記庶不致悞擇吉開張特此預白 乙

卻製天醫半夏餅

之虞之帶力自給

上海鐵馬路大德生藥號始創第一家發兌

此餅專治男婦咳嗽痰多氣促不仁寒熱積痰咳痰帶血寒痰嘔噁肝厥痰厥冷哮痰飲胃氣喇痧風寒濕痹三陰瘧疾鶴風痰喘產後經阻年老夜咳陰虛陽虧等症服之無不效驗如神每錢洋四角惟本局誠心濟世非圖利也苟製煉不精失之毫厘謬以千里不特去其一切痰症抑且加劇近有無恥之徒影射利揚本局聲名狙淺而叢病主之禍實甚故特表而出之崇貴客賜顧認明和合爲記庶不有悞 主人謹識 乙

文武癡癲 發狂作呆

京都寶齋秘製痴癲第一奇藥

此丹專治男女文武癲狂及羊癲豬癲或錯心作呆服即立愈方用安神通竅補心化痰順氣瀉邪降火利濕解鬱平肝鎮魂寧魄之品大凡患痴癲一症皆因痰迷心竅憂鬱驚恐痰滯胸膈糊塗不醒或事結於心或功名未成或見色而痴或爲財而癲致染失魂落魄之症則自言自語大呼小叫弄文作武嬉笑怒罵凡此之者受累無窮本齋覓得海外奇方何忍秘藏心存濟世不圖漁利行世有年供稱靈驗治愈者亦不啻數無論遠年新起丹到其效立見愈後永不復發誠治痴之至寶也初染五丸包愈久患拾丸除根雙料每丸一元單料減半函購當面回件認明鋪分上海二馬路中市西鼎新里口石庫門內交易 之

天仙茶園

七月廿三日演

日：彈古山 三擊掌 連營店 王洽瓏 文昭關 氣 氣師 販馬記 雙會 六 殿 金台傳

夜演：連環計 鐵龍山 四郎 探母 取城都 雪塘 獨占 二杏 本文男 新 戲武傳 珍珠衫 十保官

丹桂茶園

七月廿三日演

日：清河橋 取西川 乾坤帶 狀元譜 跨海 全武行 征東 過新年 小二 釣金龜 盜金冠

夜演：長亭會 文昭關 魚藏劍 劉髮 代首 柳林池 歎子 第一騙 查潘如 意 門 叫 勝 本 鐵公鷄

敘樂茶園

七月廿三日演成套

馮素不認妻

鬥狗爭風 情姦師娘 謀功害命 騙封皇位 大亂公堂 不認結髮 俠藝下山 雪恨圍園 金山貞金 山七夫玉 嫦娥等 全班合演

桂仙

七月廿三夜演

鍘包勉 挑華車 魚藏劍 浣沙記 刺王僚 鳳儀亭 溪皇莊 十二紅 第四本鐵公鷄

朝家宅新開衆樂茶園

七月廿三日演

新排鈸 全本鍘 新戲記 准演送 名角友 合演 偷 詩

夜演：合演金橋 新排長 前本 生 新戲殿 准演巧姻緣 吃茶

禮拜一拍賣 大公報印字機器

准於月之廿三日下午兩點鐘在大馬路東首本行拍賣鉛字三百八十一盤半計重二千五百七十四磅又鉛字一箱計三百廿二磅其字足敷日報張半之用又機器全副合意者屆時請到本行面拍可也 丙 碧德師摩洋行啓

禮拜一拍賣

准於廿三日十一點鐘在本行拍賣各種外國書籍全部照相器具腳踏車新烟百音琴各種酒紅酒及各種椅床榻一應家用木器什物不計 此佈 瑞和洋行啓 乙

禮拜二拍賣

准於廿四日二點半鐘在本行拍賣全新點銅大小三事件三星照花盞燈新花花玻套燈銅錫花千酒手茶手爐錫罐碗銅盆手爐銅爐銅錫什件舊銅器錫洋傘鼻烟倍更牛肉什物不計此布 倍發行啓 丙

香港太古糖局

拍賣車糖

本行由港自運BA嘜五溫B嘜四溫半嘜四溫二五嘜三溫二五嘜三溫七五嘜三溫車糖準每逢禮拜二五早十點鐘在本棧房拍賣定銀即收清如過期限不出貨定銀罰去下期另拍特此佈聞 上海老太古洋行謹白

禮拜二拍賣

准於廿四日十一點鐘在本行拍賣頂工烟絲九十七箱如合意者至本行面拍可也此佈 瑞和洋行啓 乙

江海關啓

啓者本關現有充公食米豆子茶葉香料紙綢緞土布酒藥材絲帶棉紗綿帶等貨訂於本月廿四日兩點鐘時在本關棧行拍賣由貴客有願購房代爲拍賣凡意欲購貨者屆時赴關面拍可也至買貨之人務須定時繳銀洋帶交何若干以便拍定之後以未帶銀洋不得於無拍推諉特此囑布 光緒二十五年七月廿一日 甲

禮拜四拍賣

啓者本行每逢禮拜四十點半鐘不限價拍賣羽毛小呢羽綾嗶嘰細布原布洋布斜紋粗布標布各貨所有貨色明晰屆時請到本行可也此佈 元芳洋行啓 甲

禮拜三拍賣

准於廿五日十點半鐘在虹口殺牛場對河二號住宅內拍賣客堂大菜間臥房廚房一應木器家用什物不計 此布 倍發行啓 丙

眞老牌補身牛肉汁

牛肉汁爲補藥中妙品男女老少合用官商送禮每瓶一圓如買一打另有大匣裝璜考究 京都同德堂 乙

遺失提單

十八日江寬由潯來O嘜磁器四件第四號提單在途遺失已向招商局補給副提單如有人拾得作廢紙 乙 北盈茂啓

醒酒口香順氣化痰糖

減價每瓶一角男女老少皆宜較之市上有天淵之別另大號每瓶五角官禮相宜五馬街口京都同德堂 乙

價廉物美

頭瘋膏每封三對六文極大豆蔻每粒六文午時茶每瓶 補建神麯 雄如意油 象皮合口膏白平安散均每一角 京都同德堂 乙

又到燕窩糖精

茲又向上海華興公司運到糖精數十箱大匣四圓四角小匣二角四角無欺 寧波華美利 餘姚春 鍾表鋪洪 齋記同啓 乙

江南義賑彩票

第五會頭彩第七千九百廿號由本行門上出售附彩拆與必得成得主台衛容後堂明此 佈 老同得利啓 乙

大彩攔報

江南義賑彩票第五會頭彩第七千九百號二彩第一萬六千號三彩第十二號百五十二號七百四十七號號此佈上海廣揚興啓 乙

CHAMBERLAIN'S MEDICINES

曾伯廉各藥料

曾伯廉所製止痛油治痛風爲第一妙藥痛時敷之立愈愈後仍前敷治定可永遠除根此外如肋骨痛腰骨痛胸背痛刀割火灼瘡毒皆可用此藥治之 丁8

曾伯廉所製痧藥能治大小腸各病用過之人皆言稱妙莫能一服即愈也如人發痧立即服下無不告痊

曾伯廉所製咳嗽藥天下無雙如人受寒咳嗽服此最妙因能通肺中之氣使痰易出也小孩亦可服蓋係內無毒性之故

分寄各藥房出售每小瓶洋五角大瓶洋一元

上海新晉隆洋行總經理

嘉惠杏林

欽命江南蘇松太兵備道聶 書

春滿青囊

京都同德堂 立

同德堂主人 雅鑒

九鼎雲英

分巡蘇松太兵備道黃祖絡題 乙

贈額鳴謝

大隆公司主人有道

眞實不虛

頭品頂戴兵部侍郎右副都御史前湖南巡撫邵友濂題拜書

大隆公司創製燕窩糖精行功效極大治病若神領略數月獲益不淺書此以謝之

取精用宏

翰林院編修陳昌紳贈 乙

水月電燈誌喜

舒燈見水即熄水月電燈見水反燃故稱曰妙電石火燒不燃可免火險故稱絕妙然初創未善今新立磁瓶各燈有廿枝燭光式極雅氣味極潔居然流弊除而且用法簡便 書每晚電石三兩餘需錢廿多文凡當面試者欣然購買中國頭次專利竟能如此險同人登報誌喜藉以告慰遠省股東

上海英大馬路泥城橋水月電燈公司白 乙

董天頤堂藥舖

本堂開設上洋英大馬路石路口西首歷有年所馳名已久前因翻造房屋暫移對面交易現已重新工竣擇於九月十九日仍在原處石庫門內開張恐遠邇賜顧者未能周知特此聲明 乙

東興水險公司

專保各口洋面平安水險章程均照大概辦理設有不測立即賠償如蒙紳商賜顧請至法大馬路密采里對門本帳房面議可也

東興行經理人啓 乙

聲明

啓者廣福里萬源棧欠租釘門積延兩月不來理楚今憑本行作主將生財雜物點訂與壽康開張一切債務均與壽康不涉特此佈知藥皂換新格外乾淨擇吉開市

新沙遜告白 乙

遺失紅茶巴士

今遺失英八月十二號江寬進口國二五紅茶巴士一紙計二百三十二件重一萬零九百廿七斤關號1525已向關上說明作為廢紙各寶號切勿收用

友興茶棧 乙

太古水險告白

本行經理此列地士科倫水險公司專保中西各口平面各平安險及水漬均照英國章程辦理倘有不測立即賠償無論夜深禮拜均可蓋印賜顧者請送交行寫字房可也

太古水火險公司啓 甲

日本郵船會社

啓者本公司山城丸准於本月廿八日即禮拜六早九點鐘開往長崎神戶橫濱由長崎接續本公司輪船轉運對馬釜山木浦仁川等埠客貨到廿七日下午五點鐘止倘蒙各寶號如欲裝貨搭輪務祈早臨為幸

郵船株式會社

寶順洋行保險

本行設申最先辦理火險歷有年數敝公司在外洋創立百餘年資本頗巨賠款迅速恐未週知茲特登報無論行號棧房財產家私一概可保價極克己倘荷見顧請至二馬路外灘本行帳房面議此佈 甲

清理聲明

打鉤橋北宏章泰順綢店因執事張堯卿于十三早捲逃已登聲明在有往來帳目憑簿清理倘有帳外一切等情向堯卿自理與本店無涉恐未週知此佈告

本店白 乙

產業出賣

刻有坐落在英界西州路坐南朝北山東路轉角英租界之圖樣係四百十九號公館契八百十五號道契三百零七號計地七畝六分四厘五毫如有客欲買者請至大馬路三十二號面議可也

謙和洋行 乙

亞喇時保火險公司

啓者本行承保各家房產生財棧房貨物等件其保費格外公道遇有賠款極其迅速欲保者請至本行面議可也

天祥洋行告白 甲

嫩面玉容散

此散治男女面上油膩黑氣烟色酒刺雀斑暗晦等患每晨擦自然嬌嫩滋秀整顏妙品也每瓶二角每洋照拆四瓶

上海二馬路中市京都天寶齋便是

茂生經理火險

啓者本行經理皇后及倫敦格西火險公司代各保火險事務其費格外公道如有不測迅速賠償不必函問外國總局此佈

華正月十一日三馬路茂生洋行啓 甲

圖章被竊

啓者昨伙伴竊去圖章一副遍尋無著現將所有被竊圖章一概作廢倘有憑此圖章到各處號取錢銀貨物切不可付如藉此印據付交與本號無涉此白

三如昌記啓 乙

聲明

啓者裕豐洋行前代辦本行事務現已停止以後諸客欲辦本行貨物請向公發英行面議因本行事務已專托公發英行代理也特此佈聞

和國立豐洋行啓 甲

股票

買賣華洋商務招商局電報股票專做押款以三月為期到期押款平價出售

滬北慶順公平易公司告白 乙

運柩聲明

啓者本堂運柩回籍擇於本年八月底與工執金事凡各戶親如願運由八月初起新到永掛號代運特此佈聞 乙

香邑四大兩都同善堂啓

中西一貫書館

本館司設北門內穿心街清真寺斜對門已於七月初三日開館倘有如願學至本館報名額滿取特此佈告 老

大清東省鐵路輪船公司

啓者本行寄古搭輪船準於本月廿四日由往膠州烟台旅順口倘蒙各寶號欲貨及搭客請早至本船頭房面議是荷

華俄道勝銀行 甲

謹防冒牌

啓者本市上所有茂生及福記牌號各貨均歸本行一家經售近悉有冒牌等事凡貴客商賜購各貨幸勿被朦是此

上海茂生洋行白 甲

召租洋棧

茲有四川路五昌里內朝北洋門三層樓高東棧一又樓四樓洋一宅四圍墻垣堅固屋深寬大價亦格外公道如合意者請至本帳房面議此佈

老沙遜經租帳房啓 乙

白濁丸功效啓

上海盆湯衖壽榮齋白濁丸久已名馳天下無庸贅陳安余患此症數月未愈即購藥一元隨服隨愈登報以表靈丹

如意里陳立三拜 乙

禪臣水險

那手潑文水險公司現歸本行代理專保各處水險保費照大例公設三洋涇橋北三慶里內李步記經手

禪臣洋行白 乙

美記紙行

本行自運英國各式紙料五彩印字油墨西學書墨鉛筆墨水等物不計其數承蒙仕商賜顧計價格外克己請至英大馬路新衙西首洋房便是 乙

明經子善推五星

三馬路〇安康里

丙申春請批流年五載至今易星霜吉凶失無毫釐德也

浙湖嘉穗 乙

善治花柳毒門試驗永不復發

凡慄染梅毒陽皮破腫爛癢痛不拱速將此散搽上立能消腫止痛去腐生皮無論初起久染藥到功效立見每瓶洋七角如毒入內或臟絡宜服珠黃八寶化毒丹能愈楊梅結毒橫痃下疳魚口

珠黃下疳散

便毒不拘上透頭面下爛腎囊偏身紅痛危險萬分服後止痛消腫淫毒一掃而空每瓶洋二元舖分上洋二馬路西鼎新里石庫門內京都天寶齋便是 乙

英九月票華八月廿四開彩

宜運英九月份澳門彩票零售兼外格公道函購立寄

去年大彩疊出本誌報章票即售英九月份票四開華八月廿四到彩電報即

華資賜發財票

頭彩三萬元〇二元〇四〇元〇六〇分角三角條售劃寄一道外購埠信回原班馬上海四馬路中市件〇上路北市街北頭泰洋行

浙紹永錫堂

本堂常年七月晦日恭就地藏會凡我全人均於是日早降拈香從前發單通知茲議改登申新報特此預聞 乙

地基召租

本行有基地一方計十畝在廈門路大英牢監西首新造橋境於本年五月廿四即英七月一號起可以出租如欲租地造屋最宜即請至二馬路東口寶順洋行面議此佈 甲

波太極圖書坊

發兌石印書籍湖筆墨硯兼收銀行鈔票各樣小洋

後街王文江正一言堂啓 乙

新開寶源祥絨衫莊

本號專做時式洋衣絨衫肚兜批發格外克己凡士商賜顧者請移玉至南石路天仙戲園對門面議可也 乙

中西書院啓

本院擇七月廿六日開館已報名諸生於開館三日內須院繳足年修金始許入院肄業若過月底報單作廢 乙

招客包辦牛骨

現欲購買牛骨如欲願包者每日十二點鐘請至二擺渡本行帳房面議可也北京路第十六號裕康洋行告白 乙

天下第一烟

常存眞雪一萬以備海內諸尊購取外埠托信買均可代辦只在天共之高每元八錢並無之此佈 甲

上洋抛球場華照像號批發

天下馳名

啟者現有大英國惠
領生用五千人工作
三獅牌花漆布漆布
專托本行代售其價
格外公道凡仕商賜
顧者請至上海四馬
路義記洋行五金雜
貨寫字房面議 甲□□

本行告白

大英醫院

新到鰵魚肝油

此魚油精力頗大功效迥別專治五勞七情勞傷吐血久咳傷肺破金絡血勞瘵色傷哮喘氣逆童子勞等患此者可將此油由漸而久積服三月可收全功無論本元已成不能醫治可將此油服下不令間斷即能日見輕減久而自失如常人無病服之亦能長養精神身體強壯每日二次每服一調羹漸漸加多自有神效上海外洋涇橋北堍大英醫院啟 甲□□

杭州萬利源

寄售華興糖精 每匣兩元二角

批發江南義賑票全張洋五元半分條六角邊六門票全張洋六元分條六角半先令票全張二元分條照算各種小票均全外埠函購原扁不悞上珠寶巷石庫門內 乙□□

九華堂箋扇不二價

本號向設上海於戊戌分設蘇省元妙觀前精製箋扇東南馳名信封箋眞煉金泥色箋貝山太史陽文楹聯屏幅冊頁貨色精良價規劃一已荷海內鑒顧者請認明牌號兩店庶不致悞 乙□□

中英新記大藥房

聲明中英新記

桂花參一粒金丹

戒烟之藥棋布星羅率皆以土皮烟灰爲佐使是過癮而非斷癮也故戒脫者千無一覩本藥房未開以前志在濟世早向英國大醫院出重價得秘方虔修配製祇因不欲立異故與市上同其名而效驗之神戒除之害實相去天淵已經嘗服而脫苦海者固無煩喋喋曲證惟常服他家之藥尚未戒除者請試一試以實余言滬上五方處不肖者流源跡不一仿樣假托映射隱藏難保無其人一如紹興等處之假造混利然僞藥傷人貽害匪淺深堪痛恨除飭人細察追究外因復刊報聲明須認明中英新記招牌庶不有悞上海棋盤街本藥房啟 乙□□

明治火險

三井經理多年賠款迅速如有房屋貨物家私均可照保價極克已如蒙賜顧請臨四川路十七號面議 □□

東京水險

專保中西各口洋面平安水險均照英國章程接辦設有不測立即賠償無論禮拜夜深均可蓋印照顧者請送交三井帳房

大阪商輪公司

啟者本公司大井川丸輪船准於七月廿四日即禮拜二開往長江等埠該船走水極快買辦司事等均係華人茶飯應酬一切無不週到倘蒙各賓號欲裝貨搭輪者請至本帳房面議是荷

郵船會社代理

專售義賑大票

每月批發格外克己全張六元分條照算廣東馮了性藥酒黃祥華如意油各□□丸發兌

杭州大井巷

大發祥
廣昌和全啟
長發號

乙□□

司各脫

滋補鰵魚肝油

甲□□

此油潤肺除痰養顏長肉補益氣血堅壯筋骨又能除潤肺之熱去穢毒之血消胃經之積滯舉凡身體瘦瘠胃不消化肺經受病憂鬱癆傷房事色傷破血吐血咳嗽氣喘皮膚濕毒瘰癧頭瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精明尤益腦筋乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也□請認明購者請至上海及他埠經理各□事務暨洋行均可選買此佈

廣東衛生齋精煉

走馬胎膏

專治風癱半身不遂手足酸軟四肢無力筋骨疼痛或不知痛癢困倦難堪不能行動諸般風濕危重之症服之屢試屢驗經救多人幸勿輕視大盒洋一元二小盒六角〇分設上洋英老巡捕房對門 乙□□

丁大昌號 梳篦洋鏡

本號開設向在上洋小東門內四牌樓北口自製眞正黃楊宮梳細熟名篦紅木時式鏡箱各貨工精料選克已定價是六月望□爲始門批一概定價劃一不二照碼無扣凡仕商賜顧者須認明本號門售各貨皆有圖記貨價不合包退包換此白 □□

催贖地基

沈頌□將本邑廿八保五六圖一畝七分□方單一紙又廿五保四圖七分四厘二方單一紙共地二畝四分四厘二於去年六月押去英洋三千元當立抵借據爲憑書明一年取贖倘或逾期任從押賣刻已逾限匝月揭該本利洋三千四百餘元屢向催贖置諸度外今限本月底爲止若再因循當立案拍賣以償本利如有不敷仍要向沈頌銘找補特向梁福慶告白 □□

遷移送診

浙紹史麗生由後馬路仍遷北石路南香粉弄口精治內外諸科永年風癱龜背筋油小兒欬風一切各處古今不治之症送診一月 乙□□

南市新馬路

專售江南義賑彩票全張五元五角分條照算批發外埠公道收兌紅票申足兌現外埠函購原班回件

大發源
萬萃福全啟
金得利

乙□□

上海虹口吳淞路中市

老大姓德記藥房

新到英國雙獅老牌嗎啡
原磅批發比衆格外公道

□□

燕製除痰聖藥

專治傷風咳嗽哮喘痨瘵以及一切咽喉氣管肺部各症此藥各大藥房發售每瓶價洋一元上海英大馬路第三十二號燕大醫生藥棧經理人[illegible]啟 □□

心胃氣痛靈丹

久關上海益壽衖壽藥齋之心胃痛散極靈余患氣痛往購一瓶價洋五角服下立愈喜以誌謝 乙□□ 靖遠街王蘭芬上

七月廿二日進口船 禮拜

輪船	由	
北京	由寧波	太古公司
蕪湖	由汕頭	太古公司
承平	由天津	開平局
北直隸	由汕頭	怡和行
吉和	由長江	怡和行
德興	由長江	鴻安公司
利運	由天津	招商局
泰順	由天津	招商局

七月廿三日出口船 禮拜一

輪船		
德興	晚往長江	鴻安公司
泰順	晚往烟台天津	招商局
北京	下午往寧波	太古公司
鯉門	晚往香港粵省	□臣行
北直隸	晚往烟台天津	怡和行
重慶	晚往烟台天津	太古公司
河安	晚往膠州	太古公司

七月廿四日出口船 禮拜二

輪船		
大井川丸	晚往長江	郵船會社代理
寧古塔	晚往膠州烟台牛莊順口	道勝行
承平	開往天津	開平局
青島	晚往膠州烟台天津	美最時行
吉利	晚往長江	怡和行
順和	晚往天津	怡和行
江天	下午往寧波	招商局
永清	晚往香港粵省城	招商局

七月廿五日出口船 禮拜三

輪船		
萃利	晚往長江	麥邊行
益利	晚往長江	鴻安公司
吳淞	晚往汕頭香港粵省城	太古公司
鄱陽	晚往長江	太古公司

七月廿七日出口船 禮拜五

輪船		
永生	晚往汕頭香港粵省城	怡和行

七月廿八日出口船 禮拜六

輪船		
山城丸	早九點鐘往長崎神戶橫濱 往對馬釜山木浦仁川	郵船株式會社

練勇不法

○京師訪事友來函云六月下旬某日南苑練軍某營有甲乙丙丁四勇出外閒遊途遇某姓家十四齡幼女不禁色膽如天引至僻處輪流姦汚旋被家中人知悉赴營告發營官拘獲四勇梟首示衆又有某營勇乘馬出營見婦人在井上汲水四顧無人欲心頓熾乃繫馬於婦之腿上將就淫焉婦叫號不止馬驚而逸拽婦歸營營官查悉情由派人指名獲勇到營訊明正法將婦人縱之使去又一勇丁私取南苑營外田禾被人斥逐是晚勇邀集多人前往報復鄉人寡不敵衆多受重傷勇臨去時遺一號衣被鄉人拾取告知田主田主見號衣上大書某某營某哨練勇乃携之入城至榮中堂府第控告中堂震怒立即發交營務處飭張翼長傳到該管營哨各官嚴加訊詰想須治以應得之咎矣

求晴誠應

○甯波訪事友人云府尊莊堅白太守前以雨水過多恐傷禾稼特為民請命禮佛設壇求晴本月十八日天氣清朗大放晴光農民額手稱慶咸頌賢太守至誠感格故能上召天和也

好雨知時

○金陵采訪友人云六月中浣連獲甘霖四野田疇既沾既足迨本月上浣忽經旬不雨山田禾稼漸就黃萎十一日辰巳之交驕陽如火午後陽烏匿彩濃雲幕天封家姨翩然而來萬竅怒號無異龍吟虎嘯俄而雨師戾止勢若傾盆自未及申簷溜聲幾似危岑飛瀑至黃昏雨止蕉陰小坐清風徐來俄復霢霂廉纖沾衣欲濕鼉更三躍轉瞬又電鞭亂掣雷鼓怒鳴徹夜滂沱攪人清夢至翌晨而雲收雨散樹頭初日遙望之已無殊高挂銅鉦矣

質鋪受累

○英界盆湯弄碼頭左首某質鋪有甲乙兩櫃夥酷好骨董凡以磁銅玉石書畫之類付質者必得重價無如識見有限所受者類多贋本河豚日積月累為數不下萬金後知無可彌補相繼奔逃近經質鋪主查悉而已悔莫能追因向薦保各人追究恐不免有賠累之虞矣

上海縣署瑣案

○前者英界公堂讞員翁笠漁直刺移送私鑄銅質小洋銀之王介眉鄭仔山到縣經縣主王欣甫大令訊供收押前晚復僑帮審委員馬清渠明府提案研訊鄭供小的僅為彼等治庖私鑄之事並不與聞惟悉為首之錢小榮等人早已聞風逃逸求恩明察王供小的在河南路大橋迤南開設小錢店並未到過錢小榮私鑄偽洋銀之處實彼誣指明府諭鄭曰爾既為錢等治庖豈有不與聞之理著即釘鐐收禁候詳請上憲核示王仍候再鞫○日前保息局董事顧君等函致縣署稱二十七保二圖有一義塚近被鄉民阻撓殯葬拆毀木橋求提訊王大令飭差提到地保王少其前晚僑馬明府研訊王供當時小的並未知悉事後查明係鄉民許某胡某等所為明府謂爾因何不先事預防致滋事故著責二百板候提許胡到案訊辦

美界捕房紀事

○本邑人金祖卿向在虹口開設成衣店前日忽失去衣料兩件疑係夥友王阿忠所竊向之詰問堅不承招以致互相爭執繼復扭至捕房聲訴捕頭以疑竊無憑一併揮之使出○昨晨小竊陳榮發混入虹口某馬頭上貨棧中竊得衣服等物正欲赴質店質錢不虞為某包探拘獲帶回捕房捕頭令押候解送公堂稟請讞員翁笠漁直刺究辦○前晚有西國水手數人在虹口百老匯路某酒店飲酒醉後沿途爭鬧不休經巡街捕拘入捕房捕頭令押候酒醒後釋出○甲乙丙三人籍隸四明僑居滬瀆昨日在途索欠以致口角旋復互扭至捕房聲訴捕頭謂各有不合本應送究今姑從寬揮之使去○淮揚人龐文標與同鄉孀婦潘氏姘識有年賃居虹口正豐街昨晨向潘氏索取小洋一錢數角潘氏不允龐突持利刃向之猛刺潘氏身受五傷痛極呼救經鄰人報知捕房捕頭即飭某包探前往將龐拘獲押候解送公堂稟請訊辦一面飭送氏至同仁女醫院請醫生療治

天庥滋至

○昨蒙姚文菊善士求慈親病愈保安洋一百元又求速速病愈人洋二百元宋佳錦信女求夫病愈洋二百元隱名女史求病愈洋五十元過顏氏求增福延壽洋三十元達順坊藥資移振龍洋五十元惜陰居士儀資移振龍洋二十八元英洋二十二元南通州徐墨灣還願洋三十五元嘉定戴品如求病愈洋五十元日昇昌票號來鍾席儒洋一百元恒孚銀樓來補過氏等六戶洋六十三元七角何恒昌號來不留名求妻病愈洋五十元輸將疊至不愁季女斯飢福祚駢臻卻喜行仁有效後先頒到抃頌良殷祇領之餘併此誌謝 上海六馬路仁濟善堂籌振公所施則敬等謹誌

邗江官報

○七月初七日唐鹾尹祁委西鹽查艙○初八日儀棧提調任分轉杰來揚公幹戴鹾尹紹委周莊卡鮑鹾尹存義委履清河徐鹾尹煌銷淡來全北鹽卓埝場綏鹾尹裘辭○初九日前署河梁場羅鹾尹慎脩卸事回○初十日李鹾尹思藻委丁溪關丁分轉乃鎔由泰壩差次來

皖省官報

○七月十五日翰林院庶吉士吳寶春到浙江人號雷川戊戌科進士簽分安徽大挑知縣余鼎鑄到陝西人號鑄九戊子舉人候補知縣曾行論辭赴皖北發審巡檢王喻綸知臬台委查西門城差○十六日九江鎮朱朝儒到霍邱縣陳瑜鳳陽縣柴樸署建德永豐司古彝均辭知縣龔樹棠知巫委發審局帮審行走縣丞吳鞏杰辭奉府委赴桐城提公欵調署桐城練潭司沈步琦到

江西官報

○知府李宗言委催九子石卡鄭丞厘欵知縣鄭嘉年委辦核對曉房報單兼查開秤張鳴程往吉水公幹鄭紹康稟謝輪委厘卡一次行知邢景彬由上海差輪紹回簽分候補知縣史枝春繳照楊廷鑾委辦城外石灰窰卡盛時廣解地丁進京縣丞沈乾元委辦河背釐卡易紹先委查章江門向懋炯接查惠民門羅純裕起服來江署進花卡照磨潘常經卸事回並謝拔委一次行知翰林院庶吉士易子猷回宜春籍都司洪占魁稟謝過班行知府照胡海瀾卸辦瑞洪緝私卡回泰和新選安仁訓導周濟元稟謝考驗領憑委署九江同知吳春鑅另有差委所遺印務應飭准補斯缺梁佩蘅到任以專責成雩都縣夏樹立據報丁憂該印務以輪委即用縣呂敬直署理

患毒請看

予二年前春楊梅結毒復發比前更甚上下遍身腐爛痛苦萬分請遍名醫諸藥無功幸蒙親友來家探望云及從前亦患此症購上海英大馬路萬康醬園對門德仁里內廣東陳恆德堂所製眞正犀黃珠珀八寶化毒丹及犀黃七寶收口珍珠粉內服外搽不半月即全愈予聞其言姑先一試特交通裕信局寄洋十八元亦購該堂化毒丹三大瓶並珍珠粉三大瓶依法用之至第十六天果然全愈愈後與無病一樣最奇者內人於去秋幸舉一男喜出望外回思此靈丹果然超出尋常妙在迄今二年餘未見復發毫無有毒過妻仍能生育想思該堂主人誠心濟世與漁利者不同喜極之餘特登報揚名願世之同病者共登壽域也此啟

蘇州百花巷潘詠笙謹啟

公平洋行保險

啟者本行保險向例多年信實而行今告者現下加保棧生財貨物保價格外公道凡欲保者請至本行面議可也特此佈告

永明人壽保險公司

人生天地間莫不欲久遠計而為久遠計則以保人險為最善也本公司專保中西人壽險如保者定期已滿即寄付回本銀並另有額外利益倘定期未滿而忽有不測立即照保單如數賠償其賠償等情可在本埠由各董事商辦毋容函達外洋總公司以昭便捷計本埠英董事怡和洋行禾士柯佛老公茂洋行禾士達臣華董葉澄衷先生席正甫先生嚴筱舫先生朱子文先生唐傑臣先生如蒙 仕商惠顧新務 玉英界黃浦灘怡和洋行江西路老公茂洋行或天津路十號怡和保險分行或法界二洋涇橋南四十二號怡和保險分行面詢可也此佈 總經理人和洋行啟

新印詳釋校正華英書 新訂增廣五車韻府 出售

此三書凡讀過英文二三年欲習行文書啓繙譯者爲必用之書蓋因書華人自幼熟誦再玩其英文譯本易明而易記韻府則華字而以英文解釋之八字典遇有說不出之英語一檢便知誠爲習繙譯捷徑通英文之津梁也四書價一元二角韻府價一元又華英朱子性理合璧一元二角託上海廣學會[illegible]申昌書室美華書館代售 金約瑟啓 乙[illegible]

神效痢瀉方

蒼朮用米泔水浸陳土炒焦三兩 杏仁去皮尖油二兩 羌活炒二兩 川烏去皮麵包煨透一兩五錢 生大黃炒一兩 熟大黃炒一兩 生甘草炒一兩五錢 右藥共爲細末每服四分小兒減半孕婦忌服 赤痢用燈心三十寸煎濃湯調服 白痢用生薑三片煎濃湯調服 赤白痢用燈心三十寸生薑三片二味同煎調服 水瀉用米湯調服 重者不過五六服卽愈但燈心生薑必須濃煎方有藥力 乙[illegible]

戒煙最便之法從來未有

泰西未士括打祕方創製言效必靈

大凡戒烟藥無非用以抵癮服下卽不得吸烟是直以藥代烟而已將來服藥愈多腹中烟積愈厚致生烟虫蠱生白病一經道破殊屬可危惟戒烟者濟水並非用以抵癮乃俟吸烟之後隨癮大小酌服此水當烟氣作滿五臟六腑之時急將此水服下藥力能驅烟所至將週身烟毒一掃而空妙在並無甚代之品服此者日漸見功三日便覺烟味甚淡七日愈覺吸烟無味至半月後雖日臥烟榻見人對面吸烟香氣噴溢亦斷不思吸矣歷驗多人無不稱便每瓶一元二元大瓶十元分兩較爲便宜寄埠無扣外埠原湯回件局力自給售處在虹口白渡橋北仁智里十三衖括打藥房 乙[illegible]

啓者本公司中國董事朱葆山張蟾奎葉明齋顧敬齋經理華人事務何天生總醫賜羅醫生東方總經理人連德登本公司於一千八百五十九年七月二十六號卽咸豐九年六月二十七日開設至今計四十年昨日上海局之經理人接到總局來電註明與本公司之保壽諸君閱看所來電信照列於後 本公司結至西歷本年六月三十號卽華本年五月二十三日所存資本產業值美國金洋二百七十兆合銀四百十兆兩除去應賠各保壽諸君之數尚餘金洋六十兆合銀九十一兆兩所有本公司保壽之數至今爲止共值金洋一千兆合銀一千五百十五兆兩以上按銀一百兩以金洋十三兆六十六元合算照此知今年[illegible]之意資本產業比去年底已加金洋十一兆七十萬元餘款共金洋二百七十萬元新揭各保款共金洋十三兆元餘[illegible]之多統論天下[illegible]一家爲最推原得利之處均由餘款而得別家無此餘款故不能如本公司之獲利兆本公司既獲大利則[illegible]君款項妥速亦同獲大[illegible]是以本公司應爲保壽諸君敬送東方保壽者只有本公司一家爲大與別家亦無來往凡欲保者想必擇[illegible]大之公司而保之特此佈聞

光緒二十五年六月二十日 大美國永安保人壽公司首董朱葆山謹啓 甲[illegible]

新印鉛板各種書籍照碼折扣出售

聖武記六角○小五義三角五○分類尺牘五角○快心編五角○蟫史二角五○耳郵一角五○菅蕢錄三角○東征集一角五○閩雜記二角五○澆愁集二角○東槎記一角五○春融堂二角○青樓夢五角○小豆棚三角五○畫聚菴一角五○香畹集二角○新增官場要則一角八○曾侯日記一角○使琉球紀一角八○東池草堂八分○東啓奇緣一角五○瀛海尺牘四角○三岡識略三角○拳圖叢說二角○文海披沙二角○雙淵餘談二角○西[illegible]彙談二角○約瑩抄二角○中東和約五分○中俄和約五分○瀛寰瑣記三十○寶字瑣紀三十○四溟瑣記二十○紀載彙編一角五○藝林伐山二角○壺檀碎金二角○景船齋雜記一角五○[illegible]水滸四角○票問據目抄一角○讀史探驪錄二角○驪珠軒質言一角○嗜閒闢試帖二角○硯云甲乙編三角○螢窗異草初集二角[illegible]集二角[illegible]開闢[illegible]八○有正味齋尺牘一角○六梅書屋尺牘一角五○詩句題解四集一角五五集一角五○曆代陵寢備考五角○鋤經書舍零墨一角○曾文正公[illegible]四角又大事記一角五又求闕齋日記一角五又書札一元二角又白紙家書五種六角○海上羣芳譜一角○妙香室叢話四角○東華紀要一角五○曆朝[illegible]譜七分○紅樓夢補四角○名賢尺牘七分○歷下志游八分○西洋記四角○霞軍紀略二角五○淞南夢影錄八分○息蒼尺牘一角二○談瀛初集二角○戊子貢省闈墨八分○蟫亭[illegible]錄四角五○聽塗說二角○三異筆談八分○漫遊紀略七分○中西紀事四角○壺天錄二角五○蕉軒摭錄二角五○瀛寰雜志五角○夜雨秋燈錄初集四角五又二集四[illegible]○續綏寇紀略七分○尺牘前稅二角○晉註小倉山房尺牘二角○思益堂日札八分○三借廬贅譚一角五○耶廬尺牘一角五○十粒金丹六角○醒世[illegible]錄三角五○欣賞齋尺牘二角五○風月夢二角○集錦尺牘一角○外科全生集八分○香註知稼軒尺牘一角五○筆耕齋尺牘七分○粵屑一角五○篤素堂文集一角五○通商[illegible]集二角○廿四年[illegible]旨每本三角

三馬路申報館申昌書畫室發兌

桂仙茶園告白

特請山陝初次新到

真正第一等名角

紅菊花

賽呂布

廿三夜寅鳳儀亭

乙[illegible]

告白

美仁里第三百十一號房客沈姓欠租逃避所有屋內什物業經遷一空所剩木器二房暨各物封釘嗣係伙店投控柔飭差押現在沈姓經係伙店追尋來滬投入出爲向本帳房情商結租除將所存堂內之物懸情立據畫押推門房外亦據其朱李等且係擔代由與縉紳寫憑票一紙期准八月廿九日將租洋七十元一併付楚屆期不得推諉特此聲明

本帳房陳記告白 乙[illegible]

活佛譜化

半顛僧命相課

半顛僧秘授命相課神鐵來申決相鐵寄命寶善街天寶棧五星一元六十年飛星六元半部三元此佈

新申樓

四馬路西薈芳對門新增鷄絲蝦仁裏肉燒賣生燕餛飩和菜四葷盆二炒三大碗一元一角細便二千二水四葷盆四炒二大碗一元三角掛爐燒鴨透味油鷄各菜精潔價廉美以廣主顧 主啓 乙[illegible]

告白

本公司現已移設上海虹口義昌成記內所有來往信件及商辦事務者均移至該行帳房交接可也 利源公司同啓 乙[illegible]

甬江一言堂義賑票

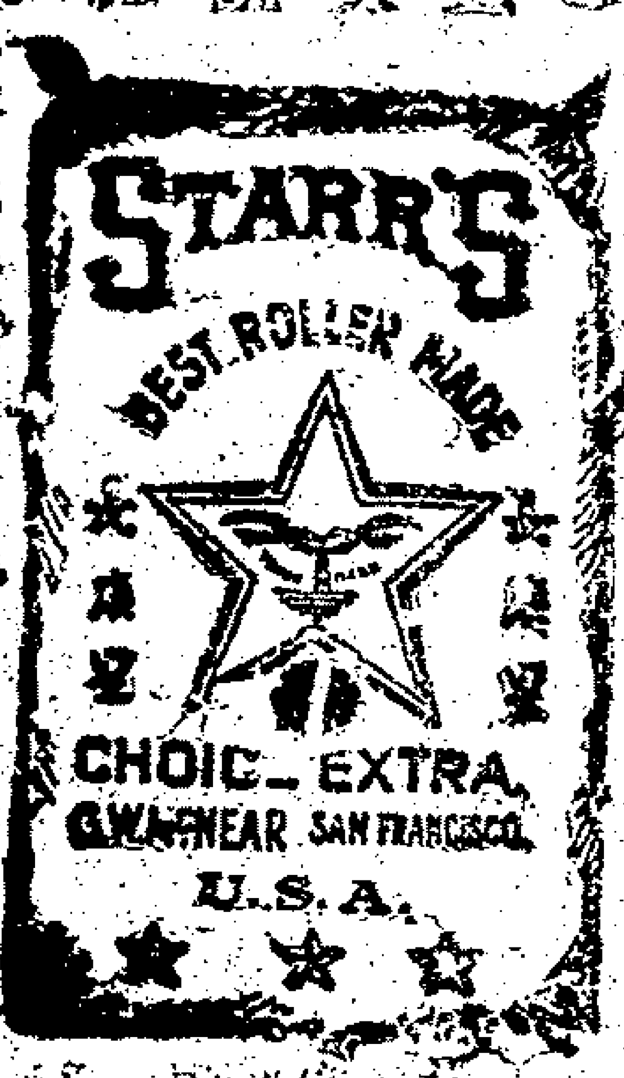
批發江南票石印書籍筆墨各硯收銀鈔票樣英洋角子錢行後街太極圖

寗波王[illegible]文[illegible] 全啓 乙[illegible]

招請買辦

茲欲請誠實可靠之買辦一位專辦雞鴨路木料之其薪水從豐須實保如願就者請函至申報館轉交可也 立門行啓 甲[illegible]

頂上美國麵粉



啓者本行常有上等[illegible]

玉泉麥行[illegible]行[illegible] 甲[illegible]

寶興銀行告白

啓者本銀行收足資本英金二十萬磅各股友尙未收足資本英金四十萬磅二共資本英金六十萬磅總局設在英京倫敦分局設在香港上海新加坡經理處設在橫濱神戶檳榔嶼孟買加拉吉打等埠總經理人名單[illegible]各往來暫存本行之銀每日結[illegible]長年二厘存長年[illegible]本行可買代收代[illegible]銀行一切事[illegible]

上海經理人[illegible]啓 甲[illegible]

地基招租

啓者今有地基一方坐落口百老匯路在華記路及元芳路之中水手館之南是地在英總領事署掛號係第七百六十及八百九十九號及工部局圖係第九百六十七號九百六十九號現欲出租與人建造房屋該處如造樓房最爲合宜以與各碼頭相近故也欲租者請至元芳洋行賬房面議可也此佈 甲[illegible]

醫寓遷移

董君杏倉金百川先生之高足也向在北門城內穿心街行道有年凡遇傷寒疑難之症無不立起沉疴今移寓在六馬路裕致書東首福康里內恐遠症者未能遇知特此佈聞

周子卿[illegible]友來全啓 乙[illegible]

廣惠和

經售逐月江南義賑彩票全張五元半分條照市專收紅票神商賜顧認明招牌[illegible]印四件上洋十六舖[illegible]

京都名醫

白君恕田來自京都太醫院善治男婦虛損喉氣[illegible]手[illegible] 乙[illegible]

水火險公司
好時洋行

啓者本行開設香港有年今分設上海四馬路長樂里對面專辦出口各貨自運各色洋布條鐵雜貨洋酒一切洋貨等件定辦各貨約期不悞價目格外克己兼理文謙水險公司及些唎文打火險公司凡房產機廠物件一切均能悉心專保倘有不測賠償無不迅速保費亦格外公道今分設三行二馬路泰和里老旗昌萃慶里法界泰安里倘蒙 紳商賜顧請移玉至本帳房及分行面議可也此佈 本行謹白

五馬路公信洋行
經理火險公司

大英士干的士納能此公司創自倫敦始於一千八百卅四年資本四千二百萬兩今在申江招徠倘荷 貴紳商賞保險房屋樓房住宅保費從廉倘遇不測賠償迅速用特佈知

拿臣那而火險公司 甲

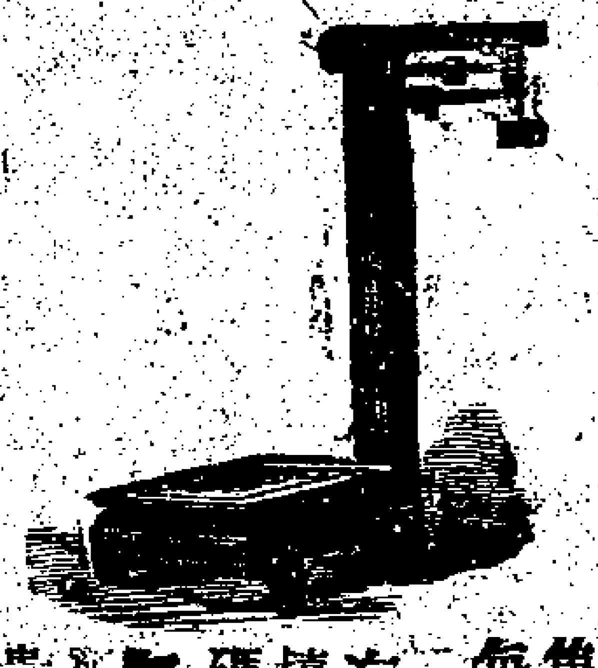
上海華英大藥房
戒烟參片一粒金丹

本藥房譯西藥已蒙四遠嘉許而戒烟玫瑰參片更謂貢妥無匹此片方圓枕秘曾按成本所以遐邇紛沓門恆如市惟仿造假藥甚多購宜留神現今新法監製戒烟一粒金丹格外精工與市上大異黃灼光圓玲瓏可愛問其功用專治久年烟癮不論老弱毫無疾難易如反掌是故銷場日盛顯見此丹之妙哉無窮 乙

上海中西大藥房
照相千片藥水格外減價

本藥房專運英國名廠製造各種照相器具藥水紙料發售數年以來遍承海內照相家爭先賜顧咸稱價廉物美銷場既廣貨益新鮮茲又新到大小各式鏡子鏡箱不但輕巧靈便利於舟車攜帶並且鏡光迅速無論飛禽馳馬可以一攝而盡至於人物山水更能隱微畢現毫髮無差所用藥料俱係洋字牌子猶恐不能明曉本藥房譯出華文並製成沖片藥水亦載明用法簡而易知倘不靈照相者覽之亦能一目瞭然也所有大小貓牌干片快片月到一次新鮮無比雙料蛋紙堅細異常放大紙厚紙放大鏡磁片牙片金粉銀粉巴箭磁盤玻璃量杯軋光機器着色顏料舉凡照相所需一應俱全 仕商賜顧請認明四馬路轉角大洋房內交易庶不致悞

新到天平



茲者本行出售美國名廠好厚牌天平已歷多年早已馳名遐邇今該公司專託本行經售中國各口坐平每隻四百磅起至二千五百磅止並有廠絲繭局所用檯上擺平兩數起碼至十六磅爲止無不俱備其價格外克己望各 貴商賜顧是荷 甲

天下無雙蘭椿氏
壯陽擴鐵丹

此丹乃壯陽極品自開天闢地以來未嘗有此種奇靈之藥倘機不壯陽藥盡皆試過都無効驗者不妨一試此壯陽擴鐵丹此丹仍無功効則任爾窮搜天下亦無壯陽之品矣服此藥者如臨敵時上足糧餉整齊勁旅百戰百勝未能稍到其鋒此乾綱展而腎氣盈之故也老年人食而不化者間三五天服少許勝服諸補藥大洋兩元小瓶一元上海大馬路拋球場麗芳泥城橋麗華兩大照像公司寄售

英大馬路拋球場
瀛華洋行

啓者今有新到各式洋漆檯椅盤匣細竹巧工書架茶几各種珠簾顧繡檯布大小屏風暑天要用床蓆緞繡掛屏絲巾象牙珉瑁薩摩名磁法藍花瓶古玩銅器洋式紗燈毛巾綢緞布疋等名目繁多不及備載其價格外從廉倘蒙賜顧者請至小行面看可也 乙

瑞生洋行
經售各種機器

英國第一著名孕白生廠所造紡紗機器早已風行寰宇中國各紗廠購用共有十八萬錠子之多他如華特廠之鍋爐引擎修理機器利物賽廠之織布機器格利內斯之灑水滅火機器復推克斯之濾潤機器無不推陳出新靈巧適用又名廠所造引擎發電機器電汽燈以及可資運動各項機器用之電汽箱尤爲心裁獨出精巧絕倫現該廠派一洋匠駐滬專司包裝電燈機器以上各廠皆歸小行一家在華經售貨可包用價亦克己倘蒙貴官商賜顧請移玉至小行看圖面議價值可也此白 甲

怡和洋行
經理火險公司

啓者本行承保躉上火險凡房屋生財衣服貨物等俱可代保倘有不測立即倍償 貴商欲保者請至本行或二洋涇橋南本分行面議可也

上海經理 仁士
香港 依士頓
火險公司 怡和洋行啓 甲

四馬路招商總局隔壁
日本牙醫

濟華基先生東鄉名醫也去歲由華小駐京津名馳遐邇友人中凡經君施治者無不應手奏效宿患全蠲近來滬期宏施一妙技凡我邦人患一切牙症者或雖現在不覺牙痛者一經君診防患未然可也 朱葆三啓

裕昌洋行經理火險公司 告白

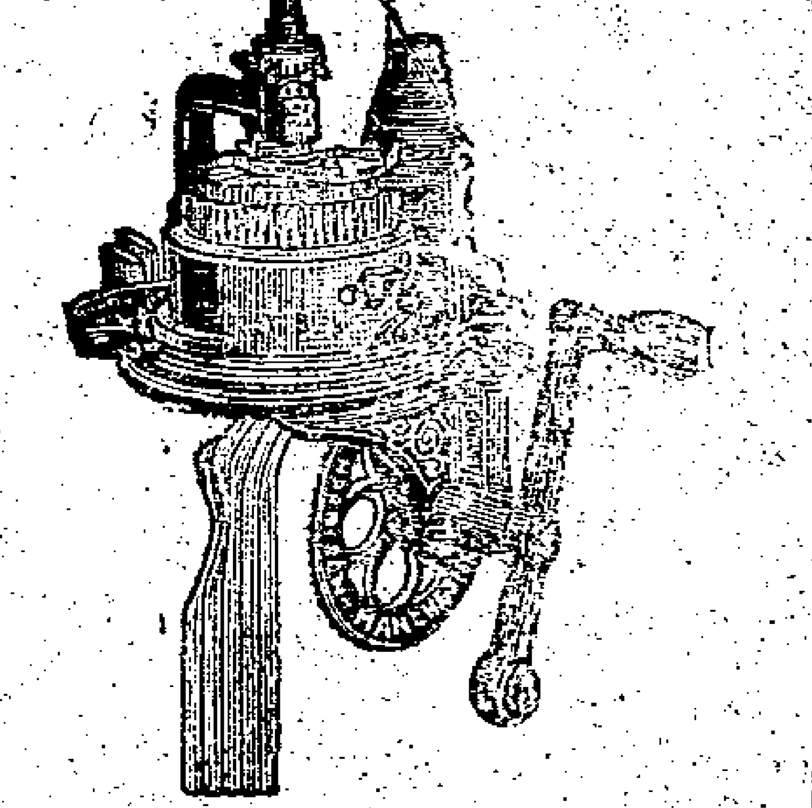
本公司開創英京已有五十餘年現存英金四百零五萬七千磅合上海規銀二千一百六十三萬兩零如蒙賜顧至本行帳房面議可也 甲

義記洋行保險

MANCHESTER
FIRE
義記洋行

啓者本行於英一千八百九十六年二月六號起經理孟哲司得火險公司計存本銀一千五百萬兩正在上洋承保各家房產生財機房貨物等件其保費格外公道賠如極其迅速如欲保者請至本行面議可也 本行謹白 甲

績物機器



啓者今有哈黎生所製頂上織各物機器或用火工或用人工皆可織造或純綫或絲綫或棉綫織成各式物件並皆甚妙且織工容易價亦從廉賜顧者請至天潼路十二號門牌面商可也此佈 經理人麥德爾啓

吉鋪召租

茲有新造三樓三底鋪面一間有平樓馬門面在益湯溝朝北寧波路係茶烟館生意極佳如欲租者請向五馬路永益號面議此佈 乙
同善堂告白

老太古告白

會教保會西火險公司
乳洲定火險公司
阿倫家火險公司
諾治愛司具火險公司

啓者本行經理以上四保險公司專保現可代客保房子棧房及各屋內所存衣服生財貨物等保費格外公道本行更設經理處在寧波鎮江蕪湖九江漢口宜昌蘇州杭州沙市烟臺天津牛莊等處 貴客欲保者請臨面議可也特此佈告 丁

名醫遷寓

毘陵陶[illegible]馬品學兼優精於[illegible]喉科尤所擅長一切男婦瘟疫傷寒雜症無不着手成春現由永安里移寓三馬路安康里凡患沉痾者愼無交臂失之也 乙
同人啓

七月廿二日銀洋錢行情列左

新匯劃收市 七錢[illegible]分四五
銀拆 五分
龍洋 七錢二分四
錢市 八百五十文
錢找頭
洋找頭
卡 一百廿二千文
衣 一百廿一千文
足 九百三十文
赤牌
遠期標金 三百六十八兩
現貨標金 三百六十三兩

大清郵政收信時刻[illegible]傳單

寄往何處	輪船名	某日	截止收信時刻
吳淞	火車	七月廿三日	上午八點鐘 上午十一點 下午一點半 下午四點鐘
寧波	北京	又	下午三點
蘇州杭州		又	下午四點
烟台威海衛黃縣萊州府萊陽登州泰順府大沽北大河塘北直隸山天津通州北京		又	下午六點 晚八點至九點
香港廣東及梧州	鯉門	又	又
香港汕頭澳門瓊州龍州雲自思茅北海	英公司	又	又
鎮江揚州清江浦宿遷台兒莊南京蕪湖大通九江安慶漢口沙市宜昌重慶	江孚	又	又

掛號信件應於所限時刻前一點鐘送郵政局郵票每日上午八點售至下午四點又晚刻八點至九點鐘止

光緒二十五年七月十二日京報全錄

宮門抄○諭旨一道錄前○欽差大臣剛奏爲由蘇起程赴滬片○又奏爲隨員勤勞懇恩獎勵片○江督劉奏爲遵旨飭拿革員崔廷桂解部並查抄原籍財產摺○大臣藏奏爲捜捕松虫禁敲樹本摺○晉撫胡奏爲遴員調補要缺知縣摺○七月十二日內務府國子監廂紅旗值日廂黃漢引見六名正黃滿八名廂白漢十名值年旗二名善撲營五名提督衙門十八名○朱侯假滿請安○恭王請假五日○陳澤霖黃立纛許恭蓮預備召見○掌儀司奏十五日祭奉先殿倫貝子行禮○召見軍機陳澤霖賞立纛許蔡連

○○剛毅片再奴才拜摺後於初三日隨帶員外郎景清曹允源由蘇啓程赴滬秉輪入都覆命其主事楊帝一員在部供職十年現經請假一月就近回籍省親親母假滿即回京當差照章不斷資傳又札諭辦理文案江蘇候補知縣朱鏡清一員業已給咨令其仍回江蘇原省聽候差委合並聲明謹附片具陳伏乞聖鑒謹奏奉硃批知道了欽此

○○剛毅片再奴才奉命來江南查辦事件自抵江寧以及來蘇州後臺次接奉廷寄事務殷繁一切籌餉清趱尤爲頭緒紛繁隨帶司員兵部員外郎景清曹允源主事楊帝均能一心爲國夙夜忘勞逐日帮同奴才籌畫似不便沒其微勞所有花翎四品銜兵部員外郎景清四品銜兵部員外郎曹允源可否均擬請賞換三品頂戴又四品銜兵部候補主事楊帝會經保有無論咨留遇鈌即補擬請以本部主事無論題選咨留遇鈌即補出自逾格鴻施謹附片具陳伏乞聖鑒謹奏奉硃批著照所請該部知道欽此

○○頭品頂戴兩江總督臣劉坤一跪奏爲遵旨飭拿革員崔廷桂解送刑部並將原籍財產嚴密查抄恭摺覆陳仰祈聖鑒事竊臣於本年四月二十三日承准總理衙門電開奉旨崔廷桂總辦山東河工聞其蝕欸甚鉅革職不足蔽辜應即拿問治罪該革員恐已回原籍著劉坤一迅速飭拿交刑部並將該革員原籍財產嚴密查抄毋任隱匿欽此遵查已革總兵崔廷桂籍隸江蘇銅山縣當經密飭徐州道桂嵩慶欽遵辦理旋據電復已將該革員拿獲交縣看管又纔飭委候補知縣陳元鑄把總禹德隆馳赴徐州押解該革員起程赴部電奏在案玆據徐州道桂嵩慶稟稱奉飭立即督飭銅山縣知縣闕在銘密速前往造西街崔廷桂任宅將該革員拿獲並飭令丁役嚴密圍守逐細查抄所有抄出箱存皮棉單夾各項衣服銀兩首節以及內外任房所有什物器具當場督令書手一一登記隨時發封并於衣椊內檢出南焦山業地底簿一本共九百九十二畝脊論其契據究存何處據該革員面稱甫於四月二十二日回籍僅帶一妾全眷悉在山東衣箱器物亦多存在東省未會携歸任宅係屬祖遺田宅契據實因出外服官有年素不經意其中年久遺失者因所不免餘或倘存東省箱隻之中等語當將細軟服用各件點封箱中暫存縣庫其餘木器等項均封儲宅內派人看守並飭據該縣造册轉送前來除先行電奏請旨飭下山東巡撫將該革員寄寓一體查抄追出契據送部以憑訊究而免隱蓋一面將原呈清册及地畝底簿咨送刑部外理合恭摺覆陳伏乞皇太后皇上聖鑒謹奏奉硃批該部知道欽此

○○奴才毓覓光裕果勒敏跪奏爲遵旨嚴禁敲擊樹本俾免受傷並查近日松蟲情形大見輕減恭摺具陳仰祈聖鑒事竊奴才等於本月初八日承准軍機大臣字寄光緒二十五年二月初七日奉上諭有人奏兵丁夫役等捜捕松蟲其有高枝不及捕拿之處往往用石塊木椿等件敲擊樹本使松蟲墜落易於捕拿等語陵寢樹株理應愼重保護若如所奏竟有敲擊樹本情事根株未免受傷且兵役人等無希冀樹株回乾從新補穡藉爲漁利之地此等弊端亟宜嚴禁著皝寬等即行嚴查不禁隨時加派員弁巡察保護以昭謹慎將此各諭令知之欽此遵旨寄信前來奴才等遵即出示曉諭各項捜捕松蟲兵役民夫人等捕捉高樹頂稍蟲繭著用長杆鈎頭不准再用石塊木椿敲擊樹本以免樹株受傷並派妥實員弁週歷各處巡查如遇敲擊樹本之人即時拿獲懲辦以儆效尤現已一體遵行奴才等仍逐日進內查看以昭愼重玆據內關防司員綠營將弁等面禀近日督率捕蟲兵役前往生蟲各處詳細查看但目力能及之處無不審視諦觀松蟲實見稀少而蟲繭亦屬無多當經奴才等嚴飭該司員將弁等現在收捕雖見輕減所有捜拿松蟲兵役尤宜極力上緊捜拿勿稍鬆懈以期迅速一律淨盡奴才等復查閱普收局逐日呈單由六月初一日起每日收蟲千斤上下繭數百斤至初七日收蟲三百餘斤繭一千餘斤自十一日以後每日傳收蟲八九十斤繭數百餘斤奴才等體查情形每日收蟲漸少自係使捕不易所致若不加價收買難期踴躍隨經陸續將松蟲加價現在每斤清東錢四百文蟲繭仍照原價每斤清東錢五百文松屬離經加價而週日收數仍不加多奴才等尤恐兵役等未能認真捜拿以致收數漸少復週歷各處詳加查看各項兵役均能認真捜捕洵屬不遺餘力體查情形蟲孽實係大見輕減不日可期竣事奴才等仍嚴飭該員弁等督率兵役上緊竭力捜拿務使迅速一律淨盡以奠上慰宸衷所有遵旨嚴禁敲擊樹本以免受傷並近日捜捕松蟲大見輕減情形謹恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒再正在辦理摺奏間於十三日接到奴才等初七日奏報松蟲情形併設普收局以期迅速淨盡提用連腳銀兩一摺奉硃批著照所請仍飭屬上緊捜捕收買務期早日淨盡儻俯圻化城更難收拾恐該大臣等不能當此重咎也欽此奴才等欽奉之下不勝悚惶遵即嚴飭所屬竭力上緊捜拿務期早日淨盡合併聲明謹奏奉硃批覽奏已悉即著上緊捜捕淨盡據實奏報欽此

○頭品頂戴山西巡撫臣胡聘之跪奏爲揀員調補省會首邑要缺知縣以資治理而重地方恭摺仰祈聖鑒事竊照准調陽曲縣知縣澤旨於光緒二十五年四月初六日在調者爲水縣知縣任內丁生母憂應以丁憂之日作開缺日期業經截缺咨部在案所遺陽曲縣知縣員缺係衝繁難兼三要缺例應在外揀員請補該縣爲省會首邑政務殷繁時有發審案件必須才識明練爲守兼優之員方足以資治理查定例各省首縣缺出於通省正途人員內酌量揀選調補臣督同潘杲兩司於通省現任正途人員內逐加遴選查有洪洞縣知縣白昶現年五十四歲河南武安縣人由廩生應光緒乙亥恩科本省鄉試中式舉人丙子恩科會試中式貢士殿試甲引見奉旨著以知縣歸班銓選欽此嗣經截取赴部呈請分發指省山西光緒五年閏三月經欽派王大臣驗放奏請照例發往奉旨依議欽此五月二十二日到省十一年丁父憂接丁母憂十四年起復遵例報捐分缺先補用並免試用十七年於勸辦蘇皖振捐出力案內保俟補缺後以直隸州用是年十月題補長治縣知縣十八年四月到任因迴避原籍接壤調補洪洞知縣二十四年大計保薦卓異該員心地樸誠辦事穩練歷俸早滿三年任內並無欠解錢糧及承緝盜案有關降調處分且以簡調補一切因公處分例免核計以之調補陽曲縣知縣實堪勝任與例亦符據布政使何樞署按察使陳灣霖會詳請奏前來合無仰懇天恩俯念員缺緊要准以洪洞縣知縣白昶調補陽曲縣知縣洵於地方治理有裨如蒙俞允該員係現任知縣請調要缺知縣銜缺相當毋庸送部引見所遺洪洞縣知縣係屬簡缺晉省現有應補人員應請扣留外補所有揀員調補省會首邑要缺知縣緣由理合恭摺具陳伏乞皇太后皇上聖鑒謹奏奉硃批吏部議奏欽此